

Elsbethen

Gemeindezeitung

Zugestellt durch Post.at

Ausgabe 2
Juni 2018

Bürgermeisterinfo,
SWH Elisabeth, Bauamt
Seite 2-5

Vorschreibungen, Kinder
radeln, Wohnungsüber-
gabe, Straßentheater
Seite 6-7

Umwelt, Brauchtumstag,
Kindergarten,
Pflegescheck
Seite 8-11

Familienfreundliche
Gemeinde,
Ferienkalender 2018
Seite 12-16

Museum, Bibliothek,
Country & Western
Dance, Pfarre, Erzähl-
Cafe, Generationendorf,
Volksschule Elsbethen,
Seite 17-23

Miteinander statt Gegen-
einander, Hasenpest,
Glasenbachklammlauf,
Seite 24-25

Jubiläen, Geburten,
Todesfälle, SC-Elsbethen,
Termine
Seite 26-28

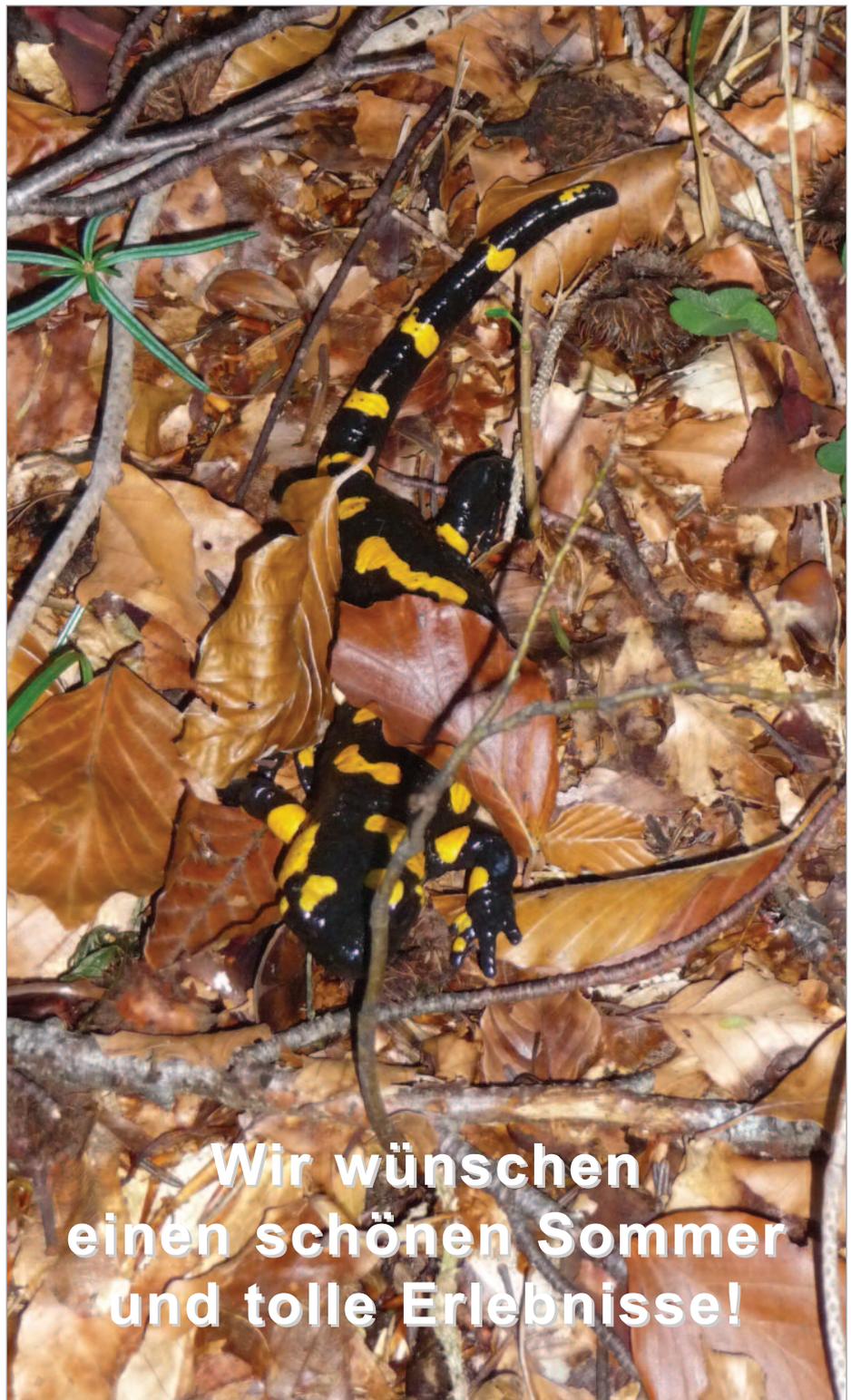


Foto: Mag. Erwin Fuchsberger/5.10.2012

**Wir wünschen
einen schönen Sommer
und tolle Erlebnisse!**

Liebe
Mitbürgerinnen
und liebe
Mitbürger!



Foto: OVP Elsbethen

Wichtige Projekte gehen in die Endphase

Einige wichtige Projekte der Gemeinde Elsbethen gehen nunmehr in die Endphase bzw. sind schon abgeschlossen. Es sind dies der Umbau des alten Kindergartens und die Neugestaltung des Spielplatzes in der Austraße. Der Umbau des bisherigen Kindergartens wird Ende Juni planmäßig fertiggestellt. Damit kann die Krabbelgruppe „gemeinsam wachsen“ mit Anfang September mit voraussichtlich 3 Gruppen in Betrieb gehen. Auch die Seminarräume im OG und die drei Dienstwohnungen im DG werden rechtzeitig fertig, damit die Mieter spätestens im September einziehen können. Wir freuen uns über das komplett renovierte Haus und wünschen den neuen Nutzern alles Gute. Die Neugestaltung des großen Spielplatzes in der Austraße nach den Entwürfen von Arch. Rennhofer steht auch vor der Fertigstellung. Die neue Anlage ist mit einem Sand- und Wasserspielbereich für die kleinen, sowie mit vielen Spiel- und Klettergeräten für die größeren Kinder ausgestattet. Dazu kommen Sitzgelegenheiten, Hängematten und Sport- und Fitnessgeräte. Das neue WC ist ebenso integriert in die Anlage. Bevor der neue Spielplatz benutzt werden kann, müssen die Rasenflächen noch etwas geschont werden. Mit Ferienbeginn sollte es aber möglich sein, die vielen neuen Geräte u.a. zu nutzen. Die offizielle Eröffnung ist für den 14.9. um 15 Uhr geplant.

Bgm. DI. Franz Tiefenbacher

Gemeindeversammlung 2018

Am 26. April fand die alljährliche öffentliche Gemeindeversammlung in der Volksschule Elsbethen statt. Dabei berichtete ich über die wichtigsten Vorhaben des letzten Jahres und über die geplanten Projekte im heurigen Jahr. Im Jahr 2017 wurde im Norden der ehemaligen Rainerkaserne unser neuer 8-gruppiger Kindergarten errichtet und im September 2017 mit 6 Gruppen in Betrieb genommen. Durch die Bull Bau wurden nebenan 22 Mietwohnungen für die Gemeinde errichtet. 20 Wohnungen wurden von der Gemeinde vergeben und im März 2018 an die Mieter übergeben. Daneben gibt es noch 2 laufende Wohnbauprojekte in der Austraße und beim ehemaligen GH Danglstätter (jeweils 15 Mietwohnungen). Für die Trinkwasserleitung auf den Gaisberg, die zusammen mit der Stadt errichtet wird, wurde die wasserrechtliche Verhandlung im Herbst durchgeführt. Zusätzlich wurde die Planung für den Hochwasserschutz im Bereich Kehlbach abgeschlossen. Weiters wurden die Straßenbeleuchtungsumstellung auf LED, Einführung der neuen Linie 165, der Beginn des Umbaus des alten Kindergartens, eine weitere Urnenmauer, die Sanierung von großen Gemeindestraßenzügen (ca. 2,4 km), die Umgestaltung des Infopoints im Bereich des Kreisverkehrs Glasenbach, die Errichtung einer neuen Brücke am Treppelweg, die Kulturpreisverleihung an Frau Julia Gschnitzer und die Sonderausstellung im Museum

„Caritassiedlung“ angesprochen. Mehrere kulturelle Veranstaltungen wie der alljährliche Brauchtumstag, das Schlosskonzert, das Straßentheater, der Adventmarkt vor dem Gemeindezentrum u.a. rundeten das Jahr 2017 ab.

Im Ausblick für 2018 wurde neben einigen anderen Projekten die gesamte Neugestaltung des Spielplatzes in der Austraße und der Umbau des bisherigen Kindergartens in der Goldensteinstraße angeführt. Dabei werden im EG 3 Krabbelgruppen für die Krabbelgruppe „gemeinsam wachsen“ errichtet. Zusammen mit den beiden Gruppen in Glasenbach können daher in Elsbethen 5 Gruppen angeboten werden. Im Lehrerwohnhaus der VS Elsbethen wurde die Wohnung im 1. Stock renoviert und in der Feuerwehrzeugstätte Vorderfager erfolgt heuer die thermische Sanierung. Was die Finanzen betrifft, steht die Gemeinde Elsbethen trotz stagnierender Bundesertragsanteile sehr gut da. Die Rücklagen, die sicher und konservativ angelegt sind, haben Ende 2017 über 8,7 Mio. Euro betragen, die Schulden in der Kat.1 bei ca. € 70.000.-, in der Kat. 2 haben wir keine Schulden, daher kann die Gemeinde praktisch schuldenfrei in die Zukunft blicken.

*Einen schönen Sommer wünscht
Ihnen mit herzlichen Grüßen
Ihr Bürgermeister
Dipl.-Ing. Franz Tiefenbacher*



Die Schülerinnen und Schüler der Volksschule Elsbethen (3. Klassen) besuchen das Gemeindeamt.



Fotos: Monika Karl, Mag. Frischberger



Selber machen bringt Freude: Beschäftigung im Seniorenwohnhaus Elisabeth

Liebe Bürgerinnen und Bürger der
Gemeinde Elsbethen!

„Wer rastet der rostet“ – dieses Sprichwort kennt jeder von uns. Gerade für hochbetagte Menschen, von denen viele im Haus leben, ist eine regelmäßige und sinnvolle Betätigung ein Teil Ihrer Lebensqualität. Dabei geht es nicht um „Arbeit“ im engeren Sinn, sondern durchaus auch um Tätigkeiten, die banal klingen, aber dabei helfen, körperliche und geistige Beweglichkeit zu erhalten. Egal ob es das tägliche Blumengießen im eigenen Zimmer, das Streichen des Frühstücksbrotes oder der kurze Spaziergang nach dem Mittagessen vor dem Haus ist: Aufgaben die wir selber erledigen können, machen uns unabhängig von anderen.

Gerade in der Osterzeit gibt es zahlreiche Vorbereitungen, die wir

mit den BewohnerInnen gemeinsam treffen. Das Backen von Osterhasen aus Germteig zum Beispiel, oder das Herstellen von Osternesterln aus Heu, wo die gefärbten Ostereier Ihren Platz finden. Nicht nur das Ergebnis freut die Menschen sondern auch die Freude an der Herstellung. Wenn der Geruch von frisch gebackenem Gebäck durchs Haus weht, oder der Geruch von Heu beim Basteln in die Nase steigt – für viele unserer Bewohnerinnen und Bewohner kommen mit dem Riechen auch Erinnerungen, die gemeinsam geteilt werden und für Gesprächsstoff sorgen.

Auch Musik und gemeinsames Singen ist eine geschätzte Beschäftigung bei uns im Haus. Am Mittwoch vor Christi Himmelfahrt gab es im Seniorenwohnhaus Elisabeth „volles Haus“: Die BewohnerInnen bekamen einmal mehr Besuch von zahlreichen Schülern des Musikum, die mit ihren Lehrern zusammen ein buntes Nachmittagskonzert gestalteten. Von Klassik bis Jazz, von „D’Sau“ bis zum Gitarrenblues: Mit Einzel- und Gruppendarbietungen wurde ein beachtlicher Querschnitt aus den Klassen für Klavier, Gitarre, Klarinette und diatonische Harmonika geboten. Sogar der Kinderchor war dabei.

Als „Muttertagsgeschenk“ für die SeniorInnen hat das Frühlings-

konzert des Musikums Elsbethen ja mittlerweile Tradition. Auch diesmal führte Dr. Matthias Kontarsky die Zuhörer durch das Programm. Hier Einzelleistungen hervorzuheben, wäre den anderen gegenüber unfair, denn schon die Kleinsten geben sich sichtlich Mühe, dem Publikum Freude zu bereiten. Trotzdem sollten wenigstens zwei Teilnehmer stellvertretend für alle erwähnt werden, die besonders viel Applaus bekamen: Claudia Steindl mit ihrer Geschichte vom „unverschämten Pianoforte“ und Johannes Radauer mit dem Schlussbeitrag „Dem Land Tirol die Treue“.

Danke, an alle die Leben in unser Haus bringen und Zeit mit unseren BewohnerInnen verbringen.

Ich wünsche Ihnen einen schönen Sommer und viele Gelegenheiten, das zu tun was Sie gerne tun!



*Herzlichst,
Theresia Pliga,
Haus- und Pflegedienstleitung
im Seniorenwohnhaus Elisabeth*

Fotos: SWH Elisabeth





Spielplatz Austraße

Das Warten hat ein Ende. Mit Beginn der Ferien steht der öffentliche Spielplatz in der Austraße wieder Kindern aller Altersgruppen zur Verfügung. Die Anlage ist nun mit einem Sand- und Wasserspielbereich für die Kleinen, sowie mit zahlreichen Spiel- und Klettergeräten für die etwas größeren Kinder ausgestattet. Für Begleitpersonen wurde das Angebot um zahlreiche beschattete Sitz- und Jausenmöglichkeiten, Hängematten zur Entspannung, als auch um Sport- und Fitgeräte erweitert. Besonders stolz sind unsere Gärtner auf die neue Bepflanzung. Sämtliche vorzufindenden Pflanzen sind giftfrei und tragen zudem Früchte, wie Haselnüsse, Walnüsse und Äpfel. Die Wahl der Pflanzen fand in Abstimmung mit dem regionalen Blütenkalender statt – so ergibt sich je nach Jahreszeit ein unterschiedliches Farbenbild in der Anlage. Im Eingangsbereich des Spielplatzes wurde hierzu besonders ein abgegrenzter Naschgarten mit Himbeeren, Brombeeren, Jostabeeren, Johannisbeeren und roten Ribiseln angelegt. Eltern sind herzlich eingeladen über die genießbaren Eigenschaften, der im Naschgarten vorzufindenden Beerensorten aufzuklären. Im Dachunterstand vor der WC-Anlage wurde in kindergerechter Höhe ein Trinkbrunnen eingerichtet – auch die Wasseranlage im Sandspielbereich ist mit Trink-

wasser ausgestattet. Zusätzlich wurden besondere Maßnahmen zur Aufrechterhaltung der Trinkwasserqualität und zur Vermeidung von Legionellenbildung vorgenommen.

Zur Wahrung der Sauberkeit auf der Spielanlage und zur Vermeidung von Geruchsbelästigungen wurde eine automatisch reinigende WC-Anlage errichtet. Diese ist ausgestattet mit einem Uni-Sex WC, mit einem automatischen Handwaschbecken, mit automatischen Papier und Seifenspendern, sowie mit einem Wickeltisch. Die Kosten für die Benützung der WC-Anlage belaufen sich, zur Aufrechterhaltung der Hygiene, auf 0,50 €. Hierzu gibt es für jeden Gemeindebürger die Möglichkeit kostenlose Münzeinwurf-Jetons in der Kassenabteilung im Gemeindeamt abzuholen. Diese können alternativ zum 0,50 € Einwurf verwendet werden.

Asphaltierungsarbeiten

Die für 2018 geplanten Asphaltierungsarbeiten finden in den Sommerferien statt. Das Ausschreibungsverfahren nach BVerG 2006 ist nun abgeschlossen und die Fa. Porr (Filiale Mörtinger & Grohmann) wurde mit der Straßeninstandsetzung betraut. Die betroffenen Straßenzüge sind in diesem Jahr der gesamte Gärtnerweg, Teile der Austraße, Teile des Kaindlweberweges, sowie ein Teil der Goldensteinstraße.



*Ihr Bauamtsteam
Ing. Martin Karl, Monika
Weißenbacher, Markus Haslauer*

Sie werden in gewohnter Art vor Bauausführung über die Verkehrsregelung, Parkmöglichkeiten, Umleitungen und diverse Straßensperren informiert.

Energieeinsparungsmaßnahmen SWH

Sämtliche Allgemeinbereiche im Seniorenwohnheim wurden im Frühjahr 2018 mit einer LED-Beleuchtung ausgestattet. Die neue Beleuchtungsanlage verspricht neben einer hellen und freundlichen Atmosphäre in den Gängen und Aufenthaltsbereichen auch eine Reduzierung des Energieverbrauchs um rund 55-70%, das entspricht rund 8-10% der jährlichen Gesamtstromkosten. Zusätzlich wurden sämtliche Zimmer mit Zeitschaltuhren zur Nachtabsenkung der Fußbodenheizungen ausgestattet. Dadurch wird in den Sommermonaten zusätzlich der Kühlbedarf gesenkt.

Wildbachbegehung am 26. April 2018

Im Rahmen der heurigen Wildbachbegehung mit dem Bezirks-





förster Ing. Straßl wurden der Klausbach, der Fagerbach, der Kehlbach und der Thurnbach (Schmiedbach) begangen. Dabei konnten nur geringe Verkläuerungen und Ablagerungen festgestellt werden, die umgehend beseitigt wurden. Um bei Starkregenereignissen möglichen Verkläuerungen vorzubeugen, werden die Grundeigentümer und Waldbesitzer ersucht, regelmäßig, umgefallene Bäume bzw. Baumbestandteile usw. aus den Gewässern zu entfernen.

Defekte Straßenbeleuchtung

Das Bauamt ersucht die Elsbethener Bevölkerung, defekte Straßenbeleuchtungen zu melden, damit diese Information unverzüglich an den zuständigen Elektriker weitergeleitet werden kann. Bitte wenden Sie sich an Frau Monika Karl, Tel. 623428-15 oder per E-Mail an monika.karl@gde-elsbethen.at. Vielen Dank für Ihre Mithilfe!

Straßenmarkierungen

Fußgängerübergänge, Haltelinien und Geschwindigkeitsbeschränkungen werden in den nächsten Wochen nachgebessert. Besonderes Augenmerk wird wieder auf die Sicherheit der Schulwege gelegt.



Umbau alter Kindergarten

Die Umbauarbeiten im alten Kindergartengebäude werden planmäßig mit Ende Juni abgeschlossen.

Nach langjähriger Nutzung, erst als Volksschule und danach als Kindergarten, beginnt nun der dritte Lebensabschnitt des Gebäudes in der Goldensteinstraße 7. Im Erdgeschoss befinden sich künftig drei Gruppenräume, ein Büro, Sanitäranlagen, eine Küche und die dazugehörigen Allgemeinflächen für die Krabbelgruppe „gemeinsam wachsen“. Das Obergeschoss wurde zu Seminarräumen umfunktioniert. Die alten Gruppenräume sollen für Veranstaltungen, Schulungen und ähnliche Tätigkeiten vermietet werden. Ein Gruppenraum wurde besonders für Seminare mit einer Akustikdecke und Multimedia-Einrichtung ausgestattet. Die Allgemeinflächen im Obergeschoss gestalten sich nun großzügiger und wurden zudem mit einer Küche und neuen Sanitäranlagen ausgestattet. Im Obergeschoss befinden sich drei Naturalwohnungen zur Vermietung an MitarbeiterInnen der Gemeinde Elsbethen. Durch zusätzliche Öffnungen der Dachfläche und den Einbau von Gaupen konnten helle lichtdurchflutete Wohnräume in den ehemaligen Schlaf- und Speise-



räumlichkeiten des alten Kindergartens geschaffen werden.

Im Garten hat die Krabbelgruppe um den alten Nussbaum eine großzügige Sandkiste erhalten. Zudem wurden Parkplätze für die Wohnungen, sowie eine Fahrrad-Einhausung errichtet.

Mit Anfang September soll der Betrieb der Krabbelgruppe und die Vermietung der Seminarräume der Gemeinde starten.

Bauhoffahrzeug Tremo

Seit 2015 gehört zum Fuhrpark des Bauhofs ein Multicar Tremo von Stangl Kommunal- und Kehrtechnik. Besonders im Winterdienst ist das schmale Fahrzeug zur Schneeräumung auf den Gehsteigen unverzichtbar. Im heurigen Frühjahr konnte zusätzlich um € 84.000,00 ein Aufbausatz zum Kehren und Saugen angeschafft werden. Mit den aufgebauten Pflug, Schneefräse und Splittstreuer im Winterdienst, dem neuen Kehrbesen, der neuen Absaugung und dem Saugrohr zum Ausputzen der Straßeneinläufe im Frühjahr, einem Böschungsmähwerk und einer Heckenschere ist das Kommunalfahrzeug im Ganzjahreseinsatz.



Vorschreibungen

der Gemeinde richtig mit Online Banking überweisen - **Info!**

Die Buchhaltung der Gemeinde Elsbethen wickelt jährlich tausende Einzahlungen von Vorschreibungen (Müll, Wasser, Kanal, Grundsteuer, Kindergartengebühren, Hundesteuer, Grabgebühren, usw.) EDV unterstützt ab. Mittels Bankdatenträger und Ihrer Mithilfe können Ihre Einzahlungen automatisch im Buchungssystem der Gemeinde verbucht werden.

Wenn Sie also eine Vorschreibung der Gemeinde erhalten und diese nicht automatisch abbuchen lassen, ist am Zahlschein dieser Hinweis angedruckt:

Bei Online-Zahlung tragen sie bitte folgende Zahl in das Feld Zahlungsreferenz ein:

000489000333

Diese Zahlungsreferenz Nummer ist eine eindeutige, vom EDV System vergebene Nummer zu dieser Vorschreibung, sprich Rechnung. Bitte geben Sie ausschließlich diese Nummer bei der Überweisung in Ihrem Online Banking System ein! Bitte geben Sie keinen weiteren Überweisungstext, wie bspw. „Gemeindeabgaben 2.Vj. 2018, EDV Nr. 1234 udgl.“ ein! Solche zusätzlichen Texthinweise werden bei der EDV unterstützten Verbuchung der Überweisung nicht erkannt und können wiederum nur manuell verbucht werden.

Bei der Überweisung bedarf es ausschließlich des richtigen Überweisungsbetrages der Vorschreibung in Verbindung mit der dazugehörigen Zahlungsreferenz Nummer – mehr nicht. So kann die Buchhaltung der

Gemeinde Ihre Zahlung EDV unterstützt automatisch zuordnen und verbuchen. So helfen Sie uns Zeit sparen! Danke!



Ihr
Martin Giebl, MBA
Leiter der Finanzverwaltung

Besuchen Sie unsere
Homepage unter

www.elsbethen.eu

Wir freuen uns auf ihren
Besuch!

Salzburger Kinder **radeln** sichtbar

reflektierende Schärpen für Fahrradprüflinge

Hunderte Kinder legen in Salzburg jedes Jahr in der vierten Schulstufe die freiwillige Fahrradprüfung ab. Neben der Urkunde für den bestehenden Test gibt es auch ein zusätzliches Geschenk - reflektierende, einfach zu händelnde Schärpen, die direkt am Körper getragen oder auch am Fahrradkorb befestigt werden können.

Seit 5 Jahren unterstützt UNIQA diese Aktion "Sichtbar am Rad" des Landes Salzburg. Damit soll ein Beitrag zur Verkehrssicherheit für Kinder geleistet und sie im Verkehr "sichtbar" gemacht werden.

Heuer erfolgte der Start dieser Aktion in der Volksschule Vorderfager in Elsbethen. Die Kinder freuten sich über den Besuch von Verkehrslandesrätin Dr. Brigitta Pallauf, Bgm. Dipl.-Ing. Franz Tiefenbacher und UNIQA Vorstandsdirektor Peter Humer und zeigten stolz ihre Fahrräder. Frau Direktorin Doris Wasmeyer hatte sogar einen kleinen Frühlingsgruß organisiert.



v.l.n.r.: Doris Wasmeyer, Peter Humer, Rebecca Fagerer, Brigitta Pallauf, Franz Tiefenbacher, Magdalena Fagerer, Andrea Eder-Gitschthaler, Markus Rendl, Astrid Leitner, Mario Oberhauser

Wir wünschen alles Gute für die kommende Fahrradprüfung und unfallfreies Fahren!

Dr. Andrea Eder-Gitschthaler
UNIQA Österreich Versicherungen AG

Wohnungsübergabe

Am 28.3.2018 konnten 20 Mietwohnungen (Bull Bau GmbH) in der Kasernenstraße an die neuen MieterInnen übergeben werden

Am 28. März 2018 konnten 20 Mietwohnungen in der Kasernenstraße neben dem neuen Gemeindekindergarten an junge ElsbethenerInnen übergeben werden. Nach 14 Monaten Bauzeit wurde das Projekt von Bull Bau GmbH durch das Bau- und Immobilienunternehmen Hillebrand, Wals errichtet. Zur Schlüsselübergabe konnten wir neben den Ehrengästen auch Frau Wohnbaulandesrätin Dr. Brigitta Pallauf herzlich begrüßen.

Bürgermeister Dipl.-Ing. Franz Tiefenbacher und die Gemeindevertretung wünschten den zukünftigen MieterInnen alles Gute in ihrem neuen Heim.



Foto: Michaela Brunbauer

Straßentheater in Elsbethen

König der Herzen, eine Politkomödie von Alistair Beaton

Fassung für das Salzburger Straßentheater von Georg Clementi
am Dienstag, 31. Juli 2018 um 20.00 Uhr am Gemeindevorplatz
bei Schlechtwetter im Bauhof, Eggerweg

Nach dem großen Erfolg von „Der Vorname“ im letzten Jahr fragt sich das Straßentheaterteam heuer: Wie würde unsere Regierung reagieren, wenn das repräsentative Oberhaupt unseres Landes laut darüber nachdenkt, zum Islam zu konvertieren?

König der Herzen zeigt wie die britische Regierung reagieren würde. Der König liegt im Sterben und der Thronerbe beabsichtigt, ein muslimisches Mädchen zu heiraten. Der karrieregeile Premierminister und die nicht minder machtgierige Oppositionsführerin überbieten sich in Strategien, diese Eheschließung zu verhindern oder sie für sich zu nutzen. Die menschlichste Position in diesem

Machtmonopoly vertritt ausgerechnet der Erzbischof, der von niemandem mehr so recht ernst genommen wird.

Wie alle guten politischen Satiren entlässt König der Herzen den Zuschauer mit einem Gefühl des „wie schön, dass wir nicht so sind“ und des Unbehagens und Zweifels an der Integrität unserer Politiker.

Aber Ähnlichkeiten mit Österreich sind natürlich rein zufällig.

Zum 49. Mal tourt das Straßentheater der Salzburger Kulturvereinigung mit seinem Theaterwagen durch Stadt und Land.



Foto: Mag. Erwin Fuchsberger

Wir laden Sie herzlich ein, die Aufführung in Elsbethen am Gemeindevorplatz (bei Schlechtwetter im Bauhof, Eggerweg) zu besuchen.

Ihre
Michaela Brunbauer

„Sauberes Salzburg – gemeinsam für eine saubere Umwelt“

Reinigungsaktion im Gemeindegebiet von Elsbethen
Eine Gemeinschaftsaktion von Gemeinde und Volksschule

Erfreulich hoch war heuer wieder die Zahl der Volksschulkinder, die gemeinsam mit einigen Eltern zur alljährlichen Reinigungsaktion im Gemeindegebiet von Elsbethen in ihrer Freizeit unterwegs waren und weggeworfenen Abfall aufgesammelt haben.

Die SAB, Salzburger Abfallbehandlungsanlage hat die Aktion unterstützt und allen Teilnehmern eine Jause und eine fair gehandelte Schokolade spendiert.



Vielen Dank an alle, die auch heuer wieder mitgeholfen haben Abfall von Wiesen und Wegrändern wegzuräumen.

Biotonnen werden gewaschen

Als neues, besonderes Service werden diesen Sommer die Biotonnen gewaschen. Bei jeder zweiten Abholung werden die Tonnen gleichzeitig mit der Entleerung gewaschen. Sämtliche Anhaftungen, die im Laufe der Zeit zu unangenehmen Gerüchen und im Extremfall sogar zu hygienischen Problemen führen können, werden nun regelmäßig entfernt.

Energiesparförderung der Gemeinde verlängert

Die gemeindeeigene Energiesparförderung wurde um drei Jahre verlängert. Die Gemeinde unterstützt damit all jene, die Maßnahmen zur Reduktion des Energieverbrauches beim eigenen Haus setzen oder auf

alternative Heizsysteme umstellen. Die genauen Richtlinien zur Förderung erhalten Sie im Gemeindeamt oder finden Sie auf unserer Homepage.



Ihre
Mag. Christine Schnell
Umweltberaterin



Quelle Fa.Buchschartner
Als besonderes Service werden diesen Sommer die Biotonnen bei jeder zweiten Entleerung gewaschen.



Die guten Geister des Repair-Cafes:
v.l.n.r.: Fritz Theunis, Markus Leobacher, Peter Schad, Michael Karl und Hans Reiter haben ehrenamtlich im Repair-Cafe gearbeitet.



Gut besucht war das erste Repair-Cafe in
Elsbethen.



Radservicetag und Repair-Cafe

Erstmalig fand heuer gemeinsam mit dem Radservicetag ein Repair-Cafe in Elsbethen statt. Beide Angebote wurden seitens der Bevölkerung sehr gut genutzt. Genau 53 Fahrräder wurden auf ihre Fahrtüchtigkeit überprüft und wieder flott gemacht. Und beim Repair-Cafe wurde den ganzen Vormittag lang geschraubt und hauptsächlich kleine Elektro-

geräte wieder instand gesetzt. Für die Bewirtung sorgte der Pfarrgemeinderat. Die Spenden aus dem Repair-Cafe gingen zur Gänze an den Pfarrgemeinderat.

„Wer radelt gewinnt“

Fahrradkilometer-Sammeln von
1. Mai bis 31. August

Wir laden Sie heuer wieder ein bei
der Aktion des Landes Salzburg

„Wer radelt gewinnt“ mitzumachen. Wenn Sie im Aktionszeitraum vom 1. Mai bis 31. August 2018 mindestens 100 km mit dem Fahrrad zurücklegen, melden Sie sich unter www.wer-radelt-gewinnt.at an und tragen jeden gefahrenen Kilometer ein. Gezählt werden alle Fahrradkilometer – nicht nur Arbeitswege. Am Ende der Aktion werden Fahrräder und Gutscheine verlost.



Foto: Michaela Brunnauer

Einladung zum Brauchtumstag

Die Gemeinde Elsbethen lädt auch heuer wieder recht herzlich zum Brauchtumstag am Sonntag, den 30. September 2018 ein. Beginn ist um 10.30 Uhr mit der Hubertusmesse bei der Hubertuskapelle Vorderfager. Anschließend findet beim Gasthaus Ramsau der 28. Elsbethener Brauchtumstag mit einem Bauernmarkt der Elsbethener Bäuerinnen, Kinderprogramm, der Eglseer Tanzmusi und Volkstanzvorführungen der Brauchtumsgruppe „Die Eglseer“ statt. Heuer sind auch wieder Kunsthandwerker mit Töpferkunst, Dirndlstoffe und Handdrucke, Zirben- und Drechslerwaren dabei.

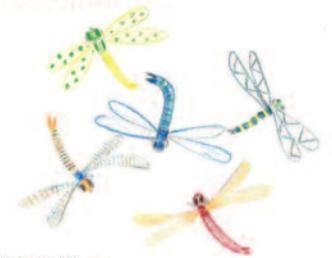
Wir freuen uns auf Ihr Kommen!

Sommerakademie auf Schloss Goldenstein

Himmelsläger - Zweiggstöber

mit Frau Angelika Fink und Eva Baker

Montag, 23. Juli bis
Mittwoch, 25. Juli 18
9.00 bis 13.00 Uhr
für 6- bis 10-Jährige



Beitrag pro Kind: € 30,--

ist bei Anmeldung zu bezahlen
und wird nicht rückerstattet
inkl. Materialkosten
und Jause/Getränke



Anmeldung im
Gemeindeamt
Elsbethen



Eine Kulturinitiative der Gemeinde Elsbethen
Info unter Tel. 0662/623 428-12 (Fr. Brunnauer)



Kindergarten Elsbethen

In unserem neuen Kindergarten bieten sich ausreichende Möglichkeiten mit den Kindern Gartenbeete, Kisterl und Töpfe zu bepflanzen.

Durch die Gartenarbeit werden alle Sinne der Kinder angesprochen. Sie können die Natur hautnah erleben, Erfahrungen sammeln und experimentieren.

Die Wahrnehmung gezielt zu schulen, ist eine der besten Vorbereitungen auf ein lebenslanges Lernen.

Die Kinder übernehmen ihrem Alter entsprechend Verantwortung und lernen, dass man als Gärtner einiges dafür tun muss, damit Pflanzen sich wohlfühlen und gedeihen.

Erfolgslebnisse zeigen dem Kind, dass das eigene Handeln im wahrsten Sinne des Wortes Früchte tragen kann. Die Kinder erkennen, wenn sie die ersten selbst gesäten Radieschen, Gurken, Paprika ernten können, dass sie sich gut um die Pflanzen gekümmert haben und nun belohnt werden. Dies steigert auch das Selbstbewusstsein und zeigt den Kindern, dass sie viel erreichen können.



Foto: Kindergarten Elsbethen

unsere Schulanfänger

Das Kindergarten team möchte sich bei allen Familien für die gute Zusammenarbeit bedanken, und wir wünschen unseren Schulanfängerkindern einen guten Start für ihren neuen Lebensabschnitt.

Liebes Elternbeirats - Team!
Liebe Daniela!

Wir alle möchten uns ganz herzlich für die gute Zusammenarbeit bei euch bedanken. Die Kinder und wir sagen ein besonderes Dankeschön für € 700,00, die ihr uns für Pinsel

und Farben in unserem neuen Malatelier gespendet habt.

Leider müssen wir uns auch von einigen Elternbeiratsmitgliedern verabschieden, da für ihre Kinder im Herbst die Schule beginnt. Wir sagen ein herzliches Dankeschön an Silvia Biebl, Petra Fürst, Christiane Reitbauer und wünschen weiterhin alles Gute!

Wir hoffen, dass sich im Herbst beim Elternabend wieder viele neue Mitglieder finden, die das verbleibende Elternbeiratsteam und uns mit ihrer Mithilfe tatkräftig unterstützen. Wir hoffen auf eine weiterhin gute Zusammenarbeit.

Wir wünschen allen Kindern und Eltern des Kindergartens Elsbethen wunderschöne Sommerferien und freuen uns auf ein Wiedersehen.

Wir sind schon sehr neugierig auf unsere vielen neuen Kinder, für die am 10. September 2018 ihre Kindergartenzeit beginnt.

*Ihre/Eure
Silvia Radauer,
Kindergartenleiterin*



unser Garten

Scheck für pflegende Angehörige

für eine Pflegeanleitung zu Hause

Pflegeanleitung zu Hause bedeutet, dass eine diplomierte Pflegefachkraft der Mobilen Krankenpflege des Roten Kreuzes Salzburg direkt zu Ihnen nach Hause kommt und vor Ort dem pflegenden Angehörigen gezielte individuelle Anleitung zur Pflege und Betreuung gibt.

Für Interessenten ist die Pflegeanleitung kostenlos. Die Kosten übernehmen die Gemeinde Elsbethen und das Rote Kreuz Salzburg.

Wenn Sie dieses Angebot in Anspruch nehmen möchten, kommen Sie zu Frau Michaela Brunbauer ins Gemeindeamt Elsbethen. Dort erhalten Sie die Pflegeschecks und eine Pflegekraft des RK wird mit Ihnen Kontakt aufnehmen.

Ziel soll sein, den Angehörigen, die zu Hause pflegen und betreuen, konkrete und praktische Hilfe zur Selbsthilfe anzubieten.

Nähere Auskünfte erhalten Sie unter Tel. 0662/623 428 DW 12 – Frau Michaela Brunbauer.

Verleihen von Pflegebetten

Da laut den gesetzlichen Bestimmungen die bisher verwendeten Pflegebetten im Seniorenwohnhaus Elisabeth in der kommenden Zeit laufend durch Niederflurbetten ersetzt werden, sind im Depot der Gemeinde Elsbethen einige Pflegebetten vorhanden.

Pflegebetten sind praktisch und zeitgemäß, sie gehören einfach zur Basisausstattung, wenn bettlägerige Menschen vorübergehend oder ständig optimal gepflegt werden sollen.

Wenn Sie einen pflegenden Angehörigen zu Hause haben und ein Pflegebett brauchen, können Sie sich gerne an Frau Michaela Brunbauer, Tel. 0662/623 428 DW 12 wenden.

Bei Selbstabholung ist das Pflegebett kostenlos, es muss nur eine Vereinbarung unterschrieben werden.




ÖSTERREICHISCHES ROTES KREUZ
SALZBURG
Aus Liebe zum Menschen.

PFLEGE UND BETREUUNG | WWW.RKSTADTLA.ZE

Sollte das Pflegebett zugestellt werden, ist eine Zustellgebühr von € 80,- zu bezahlen.



Ihre Michaela
Brunbauer

Vorschreibungen per Mail?

Kein Problem mit dem Briefbutler der Gemeinde!

Kennen Sie das auch? Rechnungen gehen im Werbungs-pack unter oder werden fälschlicherweise weggeworfen? Wollen Sie sich lieber unnötige Zahlungserinnerungen oder Mahnungsgebühren der Gemeinde ersparen oder generell der Umwelt helfen?

Die Gemeinde lädt Sie ein, das **kostenlose Service** zu nutzen, Vorschreibungen per Mail als abspeicherbares PDF zu erhalten! Sichern Sie sich zudem den Vorteil, Rechnungen taggleich mit der Aussendung und nicht erst einige Tage später per Post zu erhalten.

Registrieren Sie sich auf der Homepage der Gemeinde (www.elsbethen.eu) unter: Bürgerservice/Elektronische Zustellung!

Am Montag, 4. Juni 2018 fand zum zweiten Mal ein 4-stündiger Kurs „Lebensrettende Maßnahmen für Säuglinge und Kleinkinder“ im Vereinsraum der Gemeinde Elsbethen statt. 16 junge Väter, Mütter und Großeltern besuchten den Kurs, der vom Österreichischen Roten Kreuz, Landesstelle Salzburg durchgeführt wurde. Die Kosten übernahm die Gemeinde Elsbethen.

Eine Liste von ausgebildeten Babysitterinnen liegt im Gemeindeamt Elsbethen bei Frau Brunnauer auf. Bei Bedarf können Sie sich die Liste abholen.

Haben Sie die GemeindeApp „Gem2Go“ schon auf Ihrem Handy installiert? Einfach die App auf das Handy herunterladen, die Einstellungen vornehmen – los geht’s.

Lernbrücke ist ein Angebot des Diakoniewerkes Salzburg in Zusammenarbeit mit dem Land Salzburg. Freiwillige LernbegleiterInnen und PflichtschülerInnen im Alter von 6 bis 14 Jahren können sich bei der Lernbrücke-Koordinatorin Frau Karin Dietinger

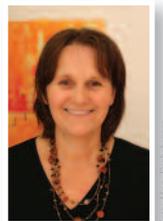


Foto: Michaela Brunnauer

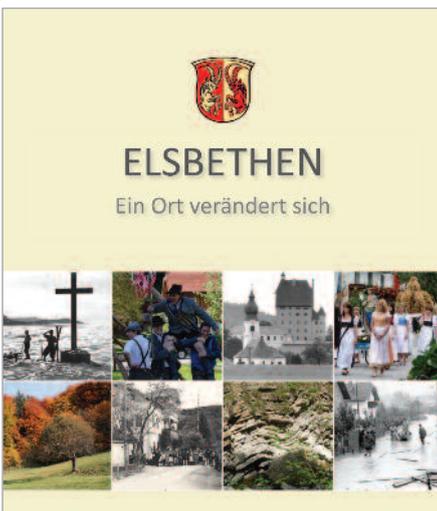
Tel. 0664/5017934 für weitere Informationen melden.

Voraussichtlich ab Ferienbeginn kann der umgebaute **Spielplatz in der Austraße** wieder genutzt werden. Kommt vorbei und probiert die neuen Spielgeräte, das Klettergerüst, die Spieltürme, die Wippe, den Sandspielbereich und vieles mehr aus! Besonders erwähnen möchten wir, dass es auf dem Kinderspielplatz

jetzt eine großzügige Pergola mit selbstreinigender Automatik-WC-Anlage, einen Jausenbereich und ein Gerätelager gibt. Die offizielle Eröffnung findet am Freitag, 14. September 2018 um 15.00 Uhr statt.



Ihre
Michaela Brunnauer



Die neue Ortschronik der Gemeinde Elsbethen mit dem Titel

Elsbethen - Ein Ort verändert sich

kann im Gemeindeamt und im Museum zum Pulvermacher um € 27,50 erworben werden.

Ferienkalenderprogramm 2018



Endlich Ferien!

Unsere Ferienkalenderveranstaltungen werden auf freiwilliger Basis dankenswerter Weise von den örtlichen und überörtlichen Vereinen, Institutionen und Privatpersonen angeboten und so können wir auch heuer wieder ein abwechslungsreiches Programm anbieten.

Schaut euch alles durch und meldet euch mit beiliegendem Formular an.

Und so geht's:

• Im Sekretariat Gemeindeamt 1. Stock könnt Ihr euch anmelden (auch mehrere Wünsche möglich). Entweder eure Eltern begleiten euch, oder ihr kommt mit der ausgefüllten und unterschriebenen Einverständniserklärung zeitgerecht vorbei.

• Der eventuelle Unkostenbeitrag wird vom Veranstalter am Tag der Veranstaltung einkassiert

• Ihr bekommt eine Anmeldebestätigung, die ihr zur Veranstaltung mitbringen sollt.

Anmeldungen sind ausschließlich im Gemeindeamt möglich!

Wissenswertes:

• Telefonische Anmeldungen sind nicht möglich!

• Ihr seid für die Zeit der Veranstaltung haftpflicht- und unfallversichert.

• Wartet mit der Anmeldung nicht zu lange – bei den meisten Veranstaltungen ist die Teilnehmerzahl begrenzt und wird nicht überschritten (also nicht am Veranstaltungstag

ohne Anmeldung „einfach erscheinen“).

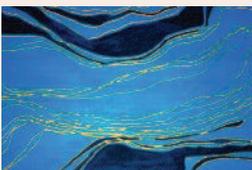
• Altersbeschränkung beachten!

• Bitte seid so fair und meldet euch ab, falls Ihr nicht teilnehmen könnt! So erhalten andere die Chance mitzumachen. Auch die Veranstalter richten sich bei der Planung nach den angemeldeten Teilnehmern.

• Je nach Wetter die richtige Kleidung und geeignete Schuhe anziehen. Wenn der Veranstalter keine Jause zur Verfügung stellt, dann nehmt selber etwas zu essen und zu trinken mit.

Wir wünschen euch viel Spaß bei Euren ausgewählten Ferienkalender-Terminen !

Termine und Anmeldeformular findet ihr auch auf der Homepage unter www.gde-elsbethen.at.



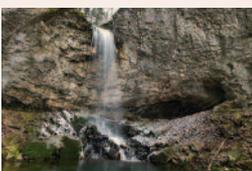
VNr.: 1 - **Magische Bilder** - Montag, 09. Juli, Zeit: 09:00 bis 12:00h

Treffpunkt: Pfarrzentrum, Teiln.: 5 - 12, Alter: 6 - 12;

"Kratztechnik" - schon mal probiert? Kommt und macht mit - durch den Einsatz von Wachsmalkreiden entstehen wie aus Zauberhand herrliche bunte Bilder. Wir freuen uns auf Euch.

mitn.: Getränke + Jause zur Stärkung

Veranstalter: Eltern-Kind-Initiative, Tel.Nr.: 0699/13021300



VNr.: 2 - **Erlebniswanderung durch die Glasenbachklamm** - Mittwoch, 11. Juli, Zeit: 09:00 bis 12:00h

(Schlechtwetter Ersatzprogramm im Museum)

Treffpunkt: Eingang Glasenbachklamm, Parkplatz Lohhäusl, Teiln.: 5 - 15, Alter: 6 - 12;

Gemeinsam wandern wir durch die Glasenbachklamm und entdecken spielerisch die Tiere und Pflanzen. Und ihr erfahrt, wo der Fischesaurier gefunden wurde und wie Tintenfische in die Klamm gekommen sind.

mitn.: gutes Schuhwerk und einen Stift (Kugelschreiber)

Veranstalter: Museumsverein, Tel.Nr.: 0676/3158590



VNr.: 3 - **Tennis in den Ferien** - Mittwoch, 11. Juli, Zeit: 09:00 bis 12:00h

Treffpunkt: Tennisplatz - Sportanlage Elsbethen, Teiln.: 6 - 24, Alter: 6 - 12;

Einteilung in 3 Gruppen. Spiel auf den Tennisplätzen mit Betreuern.

mitn.: Sportbekleidung, Kappe und Sonnencreme

Veranstalter: Tennisclub, Tel.Nr.: 0664/9762593



VNr.: 4 - **Linedance für Kids** - Freitag, 13. Juli, Zeit: 14:00 bis 16:00h

Treffpunkt: Vereinsraum Gemeindeamt, Teiln.: 8 - 25, Alter: 6 - 10;

Leichte Choreografien zu fetziger Musik.

mitn.: geschlossene Schuhe oder Gymnastikpatscherl

Veranstalter: Little Joe's Line Dancer, Tel.Nr.: 0664/73835113 oder 0664/5104481



VNr.: 5 - **Maltag im Garten** - Montag + Dienstag, 16. Juli - 17. Juli, Zeit: 09:00 bis 12:00h

Treffpunkt: Bärnkarweg 114, 5412 St. Jakob a.T., Teiln.: 3 - 7, Alter: 6 - 13;

Malen auf Leinwand mit Acrylfarben. Abstrakt ohne Vorkenntnisse. Jeder darf alles ausprobieren, wie er möchte. Ich begleite in der Umsetzung.

mitn.: Malkleidung, Crocs (Jause + Getränk mitnehmen)

Kosten: € 36,00 p.P. inkl. Keilrahmen, Acrylfarben und Materialien

Veranstalter: Kaufmann, Tel.Nr.: 0664/4533617



VNr.: 6 - **Tanzworkshop Minis - Jazz/Musical - Showdance** -

Montag - Mittwoch, 16. Juli - 18. Juli, Zeit: 08:30 bis 10:00h, Treffpunkt: Vereinsraum, Teiln.: 7 - 15, Alter: 6 - 8;

Diverse Anfangs- bzw. Aufwärmspiele, kindgerechte Bewegungsabläufe und leichte Schrittfolgen zum Rhythmus der Musik, mit dem Endziel eine einfache Choreografie tanzen zu können und natürlich viel Freude und Spaß!

mitn.: bequeme Kleidung, Socken oder Tanzschuhe und Trinkflasche - Kosten: € 5,00 p.P./Tag

Veranstalter: MaD - move and dance, Tel.Nr.: 0664/5160160



VNr.: 7 - **Tanzworkshop Kiddies + Kids - Jazz/Musical und Showdance** -

Montag - Mittwoch, 16. Juli - 18. Juli, Zeit: 10:00 bis 11:30h; Treffpunkt: Vereinsraum, Teiln.: 7 - 15, Alter: ab 8 - 11; Anfangs- und Aufwärmspiele, einfache und leichte Schrittfolgen, Technikübungen, mit dem Endziel eine einfache Choreografie zur coolen Musik zu tanzen.

Dieser Workshop ermöglicht es optimal Basiskenntnisse im Jazzdance zu bekommen! mitn.: bequeme Kleidung, Socken oder Tanz- und Turnschuhe und Trinkflasche - Kosten: € 5,00 p.P./Tag

Veranstalter: MaD - move and dance, Tel.Nr.: 0664/5160160



VNr.: 8 - **Tanzworkshop Kids-Teenies - Jazz/Musical und Showdance** -

Montag - Mittwoch, 16. Juli - 18. Juli, Zeit: 11:30 bis 13:00h, Treffpunkt: Vereinsraum, Teiln.: 7 - 15, Alter: ab 11 - 16;

Dieser Workshop ermöglicht es optimal Basiskenntnisse im Jazzdance zu bekommen. Einfaches Warmup, leichte koordinierte Bewegungen und Schrittfolgen, Technikübungen mit dem Endziel "eine coole Choreografie zur popigen Musik" zu tanzen!

mitn.: bequeme Kleidung, Socken oder Tanzschuhe und Trinkflasche - Kosten: € 5,00 p.P./Tag

Veranstalter: MaD - move and dance, Tel.Nr.: 0664/5160160



VNr.: 9 - **Beim Fürsterzbischof zu Gast - Aktivführung Salzburg Museum** -

Donnerstag, 19. Juli, Zeit: 13:00 bis 16:30h, Treffpunkt: Bahnhof Salzburg-Süd, Teiln.: 10 - 15, Alter: 7 - 11; Wir nehmen an einer prunkvoll gedeckten Tafel Platz. Wie sah eine solche Tafel aus, welche Speisen wurden gereicht und wie benahm man sich richtig? Gewürze durften nicht fehlen - wer kann sie am Geruch erkennen? Bei einem Quiz könnt ihr mit Handschuhen ungewöhnliche originale und historische Küchengeräte auspacken und erfahren, wie sie verwendet wurden. Auf dem Heimweg gibt es noch ein gutes Eis.

mitn.: Trinkflasche - Kosten: € 3,00 p.P.

Veranstalter: ÖVP-Frauen, Tel.Nr.: 0676/5453349



VNr.: 10 - **Färbe dir deinen Sportbeutel** - Freitag, 20. Juli, Zeit: 09:00 bis 12:00h

Treffpunkt: Vereinsraum Gemeindeamt, Teiln.: 10, Alter: ab 8;

Wir experimentieren mit verschiedenen Färbetechniken und färben dann zwei Sportbeutel mit dem gewünschten Muster ein.

Wer möchte kann auch ein weißes, vorgewaschenes T-Shirt zum Einfärben mitbringen. (Obst + Getränke werden bereit gestellt)

mitn.: "Malerkleidung"

Veranstalter: tex art (Gemeinde), Tel.Nr.: 0662/623428-50



VNr.: 11 - **Besichtigung Festung Hohensalzburg**

Dienstag, 24. Juli, Zeit: 09:30 bis 14:00h

Treffpunkt: Bahnhof Salzburg-Süd, Teiln.: 10 - 15, Alter: 8 - 14;

Besichtigung der Festung Hohensalzburg mit Führung.

Veranstalter: Kameradschaft Elsbethen, Tel.Nr.: 0664/73642699



VNr.: 12 - **Spiel und Sport am Fußballplatz**

Mittwoch, 25. Juli, Zeit: 14:00 bis 18:00h (bei Schlechtwetter, 01.08.)

Treffpunkt: Sportplatz FC-Ramsau, Hinterwinkl 8, Teiln.: 12 - 18, Alter: 6 - 13;

Verschiedene Spielstationen - Ballsport - Geschicklichkeitsspiele.

mitn.: Sportbekleidung, passendes Schuhwerk

Veranstalter: FC-Ramsau, Tel.Nr.: 0664/4548344



VNr.: 13 - **Filz dir dein Stimmungstier**

Donnerstag, 26. Juli, Zeit: 09:00 bis 16:00h

Treffpunkt: Vereinsraum Gemeindeamt, Teiln.: 10, Alter: ab 8; Wir filzen eine Figur die deine Stimmung zeigt. Ob ein Smiley als Handpuppe

oder ein Monster als Handyhülle bleibt deiner Fantasie überlassen. (Für Verpflegung + Getränke ist gesorgt.)

Veranstalter: tex art (Gemeinde), Tel.Nr.: 0662/623428-50



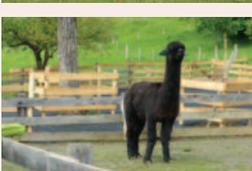
VNr.: 14 - **Besuch beim "Schaferl"-Bauern in Höhenwald** - Donnerstag, 26. Juli, Zeit: 11:00 bis 14:00h

Treffpunkt: Gasthaus Ramsau, Hinterwinkl 8, Teiln.: 10, Alter: 4 - 6;

Vom GH Ramsau werden wir ca. 40 Min. zu Fuß zum Schaferl-Bauern gehen. Dort werden mit den Kindern Würstl gegrillt, ein Joghurt selbst gemacht und die dazugehörigen Etiketten bemalt.

Abzuholen sind die Kinder beim Bauern in Höhenwald 2.

Veranstalter: Elternbeirat Kindergarten, Tel.Nr.: 0664/4466611



VNr.: 15 - **Spiele, Alpakas, Ponys, Hühner, ...** - Freitag, 27. Juli, Zeit: 09:00 bis 12:00h

Treffpunkt: Gemeindeweg 5, Teiln.: 5 - 16, Alter: ab 6;

Wir werden auf einer großen Wiese spielen, ihr könnt Alpakas, Ponys und Hühner kennenlernen, sie füttern, etwas über sie erfahren und vielleicht eine kleine Wanderung (ohne reiten!!) mit einem Pony und einem Alpaka machen ... Wir werden auch im Schatten der Obstbäume picknicken.

mitn.: Jause und Getränk, Turnschuhe, evtl. Regenjacke

Veranstalter: Elternverein VS Elsbethen, Tel.Nr.: 0699/11167735



VNr.: 16 - **Kennenlernen der täglichen Aufgaben eines Musikers**

Samstag, 28. Juli, Zeit: 13:00 bis 16:00 h
Treffpunkt: Feuerwehrhaus Elsbethen, Teiln.: 10 - 20, Alter: ab 6;
Instrumente testen, Maschieren lernen, Musik-Quiz

Veranstalter: Trachtenmusik Elsbethen, Tel.Nr.: 0676/3447547



VNr.: 17 - **Backwerkstatt und Spielebus der Kinderwelt** - Montag, 30. Juli, Zeit: 16:00 bis ca. 20:00h

Treffpunkt: Pfarrzentrum / Turnhalle VS, Teiln.: 15 - 35, Alter: 6 - 10;
Wir backen Süßes und Saures, verzieren das Gebäck, Tischdeko. Die Kinderwelt umrahmt das Programm mit Schminken, Spielen, Basteln, Hüpfen etc. ...
Ab 18:00 Uhr laden wir die Eltern herzlich ein zu uns in den Schulgarten bzw. in die Turnhalle zu kommen!

Veranstalter: Pfarre + KBW Elsbethen, Tel.Nr.: 0664/6595440



VNr.: 18 - **Cooler Kids, backen + kochen selbst**

Mittwoch, 01. August, Zeit: 09:00 bis 12:00h
Treffpunkt: Mitterwiesbauer, Vorderfager 18, Teiln.: 5, Alter: ab 10;
Kinder-Back- Kochkurs mit der Seminarbäuerin Heidi Lindner.
Kosten: € 15,00 p.P.

Veranstalter: Elsbethener Jägerschaft, Tel.Nr.: 0650/8201842



VNr.: 19 - **So ein Zirkus** - Mittwoch, 01. August, Zeit: 14:00 bis 18:00h

Treffpunkt: Turnhalle VS Elsbethen, Teiln.: 25, Alter: ab 6;
Es wird in der Turnhalle ein Stationsbetrieb aufgebaut, an dem sich die TeilnehmerInnen - nach einer entsprechenden Einführung - frei bewegen und ausprobieren können (Einräder, Handstelzen, Rola Bola, Laufkugeln, Pogosticks, Jongliermaterialien ...).
mitn.: Turnbekleidung und Turnschuhe

Veranstalter: Frackmente (Gemeinde), Tel.Nr.: 0699/18137613



VNr.: 20 - **Cooler Kids, backen + kochen selbst**

Donnerstag, 02. August, Zeit: 09:00 bis 12:00h
Treffpunkt: Mitterwiesbauer, Vorderfager 18, Teiln.: 5, Alter: ab 10;
Kinder Back- Kochkurs mit der Seminarbäuerin Heidi Lindner.
Kosten: € 15,00 p.P.

Veranstalter: Elsbethener Jägerschaft, Tel.Nr.: 0650/8201842



VNr.: 21 - **Polizeialtag**

Donnerstag, 02. August, Zeit: 09:30 bis 11:30h
Treffpunkt: Polizeiinspektion Glasenbach, Teiln.: 10 - 25, Alter: 5 - 15;
Vorstellung der Aufgabenbereiche und Ausrüstung. Kurze Vorstellung Diensthundewesen!

Veranstalter: Polizei Glasenbach, Tel.Nr.: 059133/5114



VNr.: 22 - **Kletterpark Waldbad Anif** - Jugendliche - Dienstag, 07. August, Zeit: 10:00 bis 13:00h (Ersatztermin bei Schlechtwetter

Mittwoch, 8. August), Treffpunkt: Waldbad Anif - EIGENER Eingang Kletterpark (Weg entlang Höhe Autobahn), Teiln.: 20, Alter: ab 11;
Der Kletterpark besteht aus einer Aneinanderreihung von künstlichen Hindernissen zwischen lebenden Bäumen in unterschiedlichen Höhen. Ein spannendes Erlebnis. (Körpergröße über 1,40m) - keine Gegenstände mitnehmen, die heraus- bzw. herunterfallen könnten. Einverständniserklärung Kletterpark Anif mitnehmen!
mitn.: Angemessene Kleidung und Schuhwerk

Veranstalter: Kletterpark Anif (Gemeinde), Tel.Nr.: 0664/4309380



VNr.: 23 - **Hellbrunn Wasserspiele - Jause Spielplatz - Park**

Donnerstag, 09. August, Zeit: 10:00 bis ca. 13:00h
Treffpunkt: Gasthof Rechenwirt, Teiln.: 5 - 15, Alter: 7 - 13;
Fußmarsch nach Hellbrunn, Besuch der Wasserspiele; danach Jause am Spielplatz Hellbrunn - Rückmarsch zum Gasthof Rechenwirt.
mitn.: gutes Schuhwerk, eventuell Ersatzkleidung

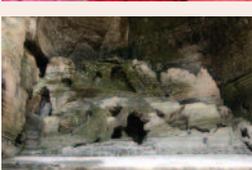
Veranstalter: SPÖ Elsbethen, Tel.Nr.: 0650/2828070



VNr.: 24 - **Wir Filzen ein Bild, eine Leseratte oder bunte Blumen**

Freitag, 10. August, Zeit: 09:00 bis 11:00h
Treffpunkt: Museum zum Pulvermacher, Teiln.: 4 - 12, Alter: ab 5;
Wir filzen mit Hilfe unserer Hände, Wasser und Seife je nach eurem Wunsch ein Bild aus Filz, Blumen aus Filz oder eine lustige Leseratte, die ihr als Lesezeichen verwenden könnt.
mitn.: ein Handtuch und ein Sackerl - Kosten: € 12,00 p.P.

Veranstalter: Museumsverein, Tel.Nr.: 0664/810541



VNr.: 25 - **Steintheater Hellbrunn + Spielplatz**

Mittwoch, 22. August, Zeit: 09:00 bis 13:00h (bei Schlechtwetter - Ersatztermin, 29. August)
Treffpunkt: Vereinsheim Eisschützenverein, Sportplatz, Teiln.: 5 - 15, Alter: 6 - 11;
Wir gehen zu Fuß nach Hellbrunn und wieder retour.
mitn.: Jause

Veranstalter: ESV-Elsbethen, Tel.Nr.: 0650 / 6324844



VNr.: 26 - **Kinderkegeln im Kegelcasino Hallein**

Freitag, 24. August, Zeit: 13:30 bis ca. 17:00h
Treffpunkt: um 12:50 h beim Bahnhof Salzburg-Süd - S3 Haltestelle, Teiln.: 10 - 20, Alter: 7 - 13;
Kegeln im Kegelcasino Hallein. Es fahren 5 Aufsichtspersonen mit. Die Kinder bekommen 1 Paar Würstl und 2 Getränke bezahlt.
mitn.: Hallen-Sportschuhe

Veranstalter: Pensionistenverband, Tel.Nr.: 0664/1605184



VNr.: 27 - **Keramik selbst bemalen - 1. Gruppe** - Montag, 27. August, Zeit: 09:00 bis 10:30h
 Treffpunkt: Vereinsraum Gemeindeamt, Teiln.: 11, Alter: 6 - 14; Du wählst deine Wunschkeramik; Tasse, Schale oder Teller und bemalst diese unter fachkundiger Anleitung. mitn.: Getränk - Kosten: € 15,00 p.P. - inkl. Jause

Veranstalter: jeden.tag.tanz, Tel.Nr.: 0664/2430159



VNr.: 28 - **Keramik selbst bemalen - 2. Gruppe** - Montag, 27. August, Zeit: 10:45 bis 12:15h
 Treffpunkt: Vereinsraum Gemeindeamt, Teiln.: 11, Alter: 6 - 14; Du wählst deine Wunschkeramik; Tasse, Schale oder Teller und bemalst diese unter fachkundiger Anleitung. mitn.: Getränk - Kosten: € 15,00 p.P. - inkl. Jause

Veranstalter: jeden.tag.tanz, Tel.Nr.: 0664/2430159



VNr.: 29 - **Keramik selbst bemalen - 3. Gruppe** - Montag, 27. August, Zeit: 13:00 bis 14:15h
 Treffpunkt: Vereinsraum Gemeindeamt, Teiln.: 11, Alter: 6 - 14; Du wählst deine Wunschkeramik; Tasse, Schale oder Teller und bemalst diese unter fachkundiger Anleitung. mitn.: Getränk - Kosten: € 15,00 p.P. - inkl. Jause

Veranstalter: jeden.tag.tanz, Tel.Nr.: 0664/2430159



VNr.: 30 - **Keramik selbst bemalen - 4. Gruppe** - Montag, 27. August, Zeit: 14:30 bis 16:00h
 Treffpunkt: Vereinsraum Gemeindeamt, Teiln.: 11, Alter: 6 - 14; Du wählst deine Wunschkeramik; Tasse, Schale oder Teller und bemalst diese unter fachkundiger Anleitung. mitn.: Getränk - Kosten: € 15,00 p.P. - inkl. Jause

Veranstalter: jeden.tag.tanz, Tel.Nr.: 0664/2430159



VNr.: 31 - **Fußball für Alle** - Montag, 03. September, Zeit: 09:00 bis 12:00h (Ausweichtermin 04.09.)
 Treffpunkt: Sportplatz, Teiln.: 15 - 40, Alter: 6 - 14;
 Fußballerische Spiele, Sprints, Tricks lernen, Hürdenlauf, Slalomläufe usw. ...
 mitn.: Trinkflasche, Turnschuhe oder Fußballschuhe, geeignete Sportbekleidung
 Kosten: € 3,00 p.P.

Veranstalter: USK Elisabethen, Tel.Nr.: 0660/7722250



VNr.: 32 - **Eglseer Safari**
 Freitag, 07. September, Zeit: 08:30 bis 12:00h
 Treffpunkt: Volksschule Vorderfager, Teiln.: 8 - 24, Alter: 6 - 12; Abenteuerliche Einblicke in die Welt der Volksmusik, unserer Bräuche und Traditionen, und Spiel und Tanz mit den Eglseern. mitn.: Wanderschuhe, Hausschuhe

Veranstalter: Brauchtumsgruppe "Die Eglseer", Tel.Nr.: 0664/9767900



Eis fürs Lesen - Lesesommer - Alter: 3 - 17;
 Für 3 Besuche in der Bibliothek, bei der jeweils mindestens ein Buch ausgeliehen wird, gibt es ein Steckerleis gratis.
 Genaueres erfährst Du in der Bibliothek.

Anmeldeformular (Einverständniserklärung)

Hiermit erkläre ich mich damit einverstanden, dass meine Tochter / mein Sohn an den von uns gebuchten Veranstaltungen des Ferienkalenders 2018 teilnimmt:

Name des Kindes: _____ Alter: _____ Straße: _____
 Telefonnummer: _____ @mail-Adresse: _____

Name des Erziehungsberechtigten: _____ Unterschrift: _____

Veranstaltung Nr./Titel: _____ Termin: _____
 Veranstaltung Nr./Titel: _____ Termin: _____
 Veranstaltung Nr./Titel: _____ Termin: _____
 Veranstaltung Nr./Titel: _____ Termin: _____
 Veranstaltung Nr./Titel: _____ Termin: _____
 Veranstaltung Nr./Titel: _____ Termin: _____

Auch mehrere Buchungen möglich!

Der Veranstalter hat die Möglichkeit bei zu geringer Teilnehmerzahl die Veranstaltung zu stornieren.
 Du wirst davon schriftlich oder telefonisch verständigt.

Hiermit erkläre ich mich damit einverstanden, dass meine Tochter / mein Sohn an den von uns gebuchten Veranstaltungen des Ferienkalenders 2018 teilnimmt und stimme der Veröffentlichung von Fotos in der Gemeindezeitung/Homepage der Gemeinde zu.

Ich bin mit der elektronischen Speicherung und Verarbeitung meiner oben angeführten Daten und der Daten meiner Tochter/meines Sohnes durch die Gemeinde Elisabethen zum Zwecke des Ferienkalenders 2018 einverstanden. Die personenbezogenen Daten werden nur in dem für die Verwaltung unbedingt erforderlichem Umfang und auch nur solange gespeichert, wie dies für die Erfüllung der Aufgaben erforderlich ist. Weitere Infos unter <http://www.gde-elsbethen.at/datenschutz.html>.

Ich bin damit einverstanden, dass der Ferienkalender-Veranstalter die für die Termine relevanten Daten erhält.

Neuer Glasenbachklammführer

Im Rahmen des internationalen Tages der Regionalmuseen im Mai wurde der neue Glasenbachklammführer für Kinder präsentiert. Sabine Pinterits gelang es darin ganz ausgezeichnet die Klamm in ihrer Buntheit leicht verständlich darzustellen, aber auch Erwachsene können daraus noch etwas lernen.

Bei der Präsentation erzählte Engelbert Niedermüller von seinen Erlebnissen in der Klamm in jungen Jahren.

Neues Ehrenmitglied

Im März bedankte sich der Museumsvorstand bei dem Museumsmitbegründer und langjährigen



Finanzreferenten Helmut Winter für seinen jahrzehntelangen Einsatz. Helmut Winter war auch neben seinen offiziellen Funktionen für das Museum sehr aktiv und hat immer alle Entscheidungen und Aktivitäten unterstützt. Deshalb hat der Museumsvorstand ihm als Zeichen des Dankes die Ehrenmitgliedschaft des Museumsvereins Elisabethen verliehen.



Fotos: Museum zum Pulvermacher

Vorschau

Samstag, 6.10.2018, ab 18.00 Uhr
„Lange Nacht der Museen“
Sonntag, 7.10.2018, ab 10.00 Uhr
„24. Elisabethener Oktoberfest“

Unsere Öffnungszeiten:

Mittwoch und Sonntag jeweils von 10.00 bis 12.00 und 14.00 bis 17.00 Uhr oder für Gruppen auch nach Voranmeldung bei Kustodin Franziska Scheibl Tel: 0676 31 58 590, E-Mail museum@elsnet.at



... aus der Gemeindebibliothek



Lesesommer 2018

Tauch ein ins Lesevergnügen! Spannende Abenteuer, lustige Geschichten und fremde Welten warten in unserer Bibliothek, um von Dir entdeckt zu werden.

Ob mit Freundinnen und Freunden im Schwimmbad oder bei Regenwetter im gemütlichen Zimmer: Mit Büchern wird dieser Sommer zum unvergesslichen Erlebnis.

ÖFFNUNGZEITEN: Dienstag 09.00 - 13.00 Uhr
Mittwoch 09.00 - 13.00 und 15.00 - 17.00 Uhr
Donnerstag 15.00 - 19.00 Uhr

Hol Dir Deinen Eis-lese-(S)pass!

Während der Sommerferien erhältst Du für jeden Besuch mit Entlehnung in der Bibliothek 1 Stempel in Deinen Lesepass (einen Stempel pro Öffnungstag). Für 3 gesammelte Stempel gibt's ein Steckerleis (sofort einlösbar).

Weitere Infos:

<http://leseland.salzburg.at/lesesommer>

Daher:
Sei wild und lies,
was das Zeug hält!

*Einen heißen Lesesommer wünscht
Dein Bibliotheksteam*



Country- & Western Dance Cup in Elsbethen

Am 14. und 15. April 2018 war es wieder soweit – bereits zum 2. Mal veranstalteten die Little Joe's Line Dancer den „Country- & Western Dance Cup Salzburg“. Dabei handelt es sich um ein nationales Tanzturnier, das gleichzeitig auch die Auftaktveranstaltung für den diesjährigen „Austrian Cup“ darstellt – dabei werden in einer Gesamtwertung in insgesamt 5 Turnieren die österreichischen Meister in den diversen Kategorien ermittelt. Für unseren Bewerb waren insgesamt 49 EinzelstarterInnen, 5 Paare und 1 Team aus 6 Bundesländern am Start, zusätzlich konnten wir noch viele Tanzbegeisterte begrüßen, die als Begleitung, Coach, Fanclub oder einfach nur fürs Rahmenprogramm die Veranstaltung bereicherten.

Nach den wochenlangen Vorbereitungen für das Wochenende starteten wir am Freitag Nachmittag mit dem Aufbau und der Dekoration der Mehrzweckturnhalle in Elsbethen. Viele fleißige Helfer waren vor Ort und soviel vorweg - es waren nicht

nur fleißige Vereinsmitglieder am Werk, sondern auch viele andere großartige Menschen, die geholfen haben, diese Veranstaltung zu ermöglichen.

Es folgten 2 Tage mit jeder Menge an Wettbewerben, Workshops und Tänzen für jedermann bei prächtiger Stimmung. Ein besonderes Highlight dabei war die Show unserer Juroren am Samstag Abend, die eindrucksvoll unter Beweis stellten, dass sie nicht nur über ein geschultes Auge bei der Beurteilung der Wettbewerbsteilnehmer verfügen, sondern auch selbst ausgezeichnete Tänzerinnen und Tänzer sind (immerhin konnten wir den aktuellen Weltmeister und die Drittplatzierte der letzten WM bei uns begrüßen!).

Am Sonntag Nachmittag fand unsere Veranstaltung dann mit der Siegerehrung einen stimmungsvollen Abschluss.

Unser besonderer Dank gilt: Unseren Familien und Angehörigen



und deren Freunden, Wolfgang K., dem Team der ACWDA (Dachverband), Rudi Müllner mit Familie, diversen Firmen, unseren Judges aus dem Ausland, der Fleischerei Brandauer, der Balletboutique, unserem Bürgermeister Dipl.-Ing. Franz Tiefenbacher und der Gemeinde Elsbethen, sowie allen Vereinsmitgliedern und Tänzern der Little Joes, die nicht nur durch ihre Arbeitskraft, sondern auch mit ausgezeichneten Kuchen und Torten und allerlei anderem zum Gelingen dieses Events beigetragen haben. Herzliches Dankeschön!!!!

*Für die Little Joe's Line Dancer
Astrid Lindner*



Firmung am 3.6.2018

Am 3. Juni 2018 hat die Pfarre Elisabethen bei herrlichem Wetter im festlich geschmückten Turnsaal das Fest der Firmung gefeiert. 29 junge Christinnen und Christen haben in einem sehr ansprechend gestalteten Gottesdienst das Sakrament der Firmung empfangen. Unser heuriger Firmspender, Generalvikar und Dompfarrer Mag. Roland Rasser, hat in einprägsamen Worten die Firmung als wichtiges Sakrament der Stärkung beschrieben und die Gesten dieser Feier lebensnah erklärt. Bei einem Umtrunk im Pfarrzentrum hat sich das Feiern dann in Gespräch und Geselligkeit fortgesetzt. Allen Firmhelferinnen, dem Pfarrgemeinderat, dem Kirchenchor und allen Beteiligten gilt der aufrichtige Dank.

Wie immer hat die Trachtenmusik für die festliche Prozessionsbegleitung von der Kirche zum Turnsaal gesorgt – auch dafür ein herzliches Vergelts Gott!

Wichtig noch für 2019

Auch im nächsten Jahr feiern wir aufgrund der bischöflichen Visitation eine Firmung in Elisabethen! Der genaue Zeitpunkt steht noch nicht fest. Für die Firmung 2019 gibt es am **Freitag, 21. Oktober 2018 um 19.30 Uhr im Pfarrsaal Elisabethen** einen Informationsabend, zu dem alle Eltern, Paten und Jugendliche ab dem 12. Lebensjahr sehr herzlich eingeladen sind. Diesen Abend gestaltet wieder der neue Bischofsvikar für Jugend und Pfarrer von Seekirchen, Mag. Harald Mattel. Alle, die sich für das Firmsakrament



Foto: Mag. Erwin Fuchsberger



interessieren, erfahren an diesem Abend einiges über dieses Sakrament und seinen vielseitigen Bezug zum Leben. Bei diesem Abend werden dann auch bereits die Anmeldeformulare für die Firmung ausgeteilt. Lassen sie sich diesen informativen und spannenden Abend nicht entgehen und reden sie sich vorweg schon zusammen, wer gemeinsam eine

Firmgruppe bilden und begleiten will, vielen Dank im Voraus.



Foto: Mag. Erwin Fuchsberger

Ihr Pfarrer
Dr. Roland Kerschbaum



Erzähl-Cafe zum Gedenktag „12. März 1938“ im Seniorenwohnhaus Elisabeth

Zwei Geschichtestunden der speziellen Art erlebten wir Mädchen der beiden vierten Klassen der privaten katholischen NMS Goldenstein am 12. März. Im Seniorenwohnhaus Elisabeth bekamen wir anlässlich des Gedenktages – am 12. März 1938 erfolgte der Anschluss Österreichs an das nationalsozialistische Deutsche Reich – die Möglichkeit, zwölf auskunftsfreudige Seniorinnen und Senioren zu ihrer Kindheit bzw. Jugend in der Zeit der Ersten Republik, des Nationalsozialismus und der Nachkriegszeit zu befragen.

An mehreren Tischen entwickelten sich bei Kuchen und Limonade zwischen uns jungen Schülerinnen und den Pensionisten interessante Gespräche über das Alltagsleben, die Politik und den Krieg. Beein-

druckend waren die Schilderungen über karge Kriegs-Mahlzeiten, strengen Schulunterricht, nächtliche Bombenangriffe und die amerikanischen Soldaten, die manchmal Kaugummi oder sogar Schokolade an die Kinder verteilten.

„Erstaunlich, an was man sich noch alles erinnern kann, nach so langer Zeit! Mir scheint es, als wären viele Dinge erst gestern passiert. Gleichzeitig hoffe ich, dass wir alle aus der Geschichte etwas lernen konnten und können“, resümierte eine pensionierte, ehemalige Lehrerin.

Unser Dank gilt den zwölf (recht kommunikativen) Seniorinnen und Senioren, sowie dem Team rund um die Leiterin des Seniorenwohnhauses, Frau Theresia Pliga!

Ihre/Eure

*Leonie Lirsch, Theresa Gschaidler,
Leonie Groß, Kathrin Fuchsberger
(Klassensprecherinnen 4a & 4b)*





Die Glasenbachklamm bietet großartige Naturerlebnisse

Unter dem Dach des „Generationendorf Elsbethen“ führte die Naturschutzjugend Mitte Juni bei schönstem Wetter einen Naturerlebnistag in der Glasenbachklamm durch. Bei einer Klammrallye konnten die Kinder dabei die Geheimnisse dieser geologischen Besonderheit Elsbethens erkunden, vor allem die Versteinerungen der Klamm weckten viel Begeisterung. Aber auch heutzutage lebende Tiere boten spannende Einblicke: Der größte Weberknecht Mitteleuropas, der Riesenweberknecht, der in der Glasenbachklamm zu Hause ist, konnte bewundert werden und einigen Besuchern flatterte sogar der im ganzen Land bedrohte Ulmenzipfelfalter über den Weg. Beim Blick durchs Mikroskop eröffneten sich überraschende neue Sichtweisen, beim Rindenbootbauen war Geschicklichkeit gefragt und die Bastelstation bot die Möglichkeit zum selbst kreativ werden.

Als Generationendorf-Veranstaltung gab's natürlich auch für Erwachsene ein besonderes Programm: Die Geologie und die Versteinerungen der Klamm wurden von Alfred Leiblfinger, Manfred Windberger und Dominik Kaluza vom Haus der Natur bei einer Exkursion „zum Leben erweckt“. Die 300 Besucher des



Das Biberpuzzle erfordert höchste Konzentration.

Naturerlebnistages waren durchwegs begeistert von den „Klammgeheimnissen“.

Das Team der Österreichischen Naturschutzjugend (önj) bedankt sich beim Naturschutzbund, dem Haus der Natur und dem Museum zum Pulvermacher für die gute Zusammenarbeit bei der Durchführung dieser Veranstaltung. Besonderer Dank gilt der Gemeinde Elsbethen, die den Naturerlebnistag auf vielfältige Weise unterstützte.

*Ihre Mag. Dagmar Breschar
Österreichische Naturschutzjugend (önj)*



Der seltene Riesenweberknecht lebt in der Glasenbachklamm.



Im Mikroskop konnte man auch sehr kleine Wasserlebewesen beobachten.



Konzert Pongau Barock 2018 - Schloss Goldenstein

Unter dem Titel „Mensa sonora“ präsentiert die Gruppe Pongau Barock am Freitag, den 13. Juli 2018 um 19.30 Uhr verschiedene geistliche Werke für Sopran und Barock-Ensemble in der Schlosskapelle Goldenstein. Dem Titel des Konzertes entsprechend werden aber auch festliche Tafelmusiken des 17. Jahrhunderts erklingen.

Als Solistin ist Anna Weber zu hören, sie wird begleitet von einem Streichquartett unter der Führung der Konzertmeisterin Sabine Ebner und unterstützt von Alexander Steinbacher an der Orgel bzw. dem Cembalo. Die musikalische Leitung obliegt Christoph Schöffmann.

Der Eintritt ist frei, um freiwillige Spenden wird gebeten.

Foto: Anna Weber



Jubiläumskonzert „40 Jahre Musikum Grödig“

24.10.2018, 19.00, NMMS Grödig

Das Musikum feiert dieses Jahr gleich zwei Jubiläen – 70 Jahre Musikum Salzburg und 40 Jahre Musikum Grödig!

Vor 70 Jahren haben die ersten Salzburger Kinder und Jugendlichen am Salzburger Musikschulwerk Musikunterricht besucht. Seitdem waren es weit mehr als 100.000 junge Menschen, die mit Musik ihr Leben und das der Gesellschaft bereichert haben oder noch immer tun.

Das Musikum Grödig mit seinen Mitgliedsgemeinden Anif, Elsbethen, Großgmain und Wals-Siezenheim feiert am 24.10. um 19:00 Uhr ein Festkonzert in der Neuen Musik Mittelschule Grödig und lädt Sie dazu

sehr herzlich ein! Schüler/innen, Lehrer/innen und Absolvent/innen des Musikums sowie Vertreter/innen aus Politik und Kultur werden bei Musik, Speis und Trank sowohl auf alte Zeiten zurückblicken als auch auf die Zukunft des Musikums und der musizierenden Salzburger Jugend ihre Gläser erheben.

Foto: Musikum/Roland Rainer

Die nächsten Termine sind:

3.7.2018

(August/September - Sommerpause)

2.10.2018

Sprechstunde - RA. Mag. Anna Ponz

Die in Glasenbach wohnhafte RA. Mag. Anna Ponz steht allen Bürgerinnen und Bürgern unserer Gemeinde jeden ersten Dienstag im Monat, jeweils von 14.00 - 15.00 Uhr, im Gemeindeamt, 1. Stock - Besprechungsraum für alle rechtlichen Fragen mit Rat und Tat zur Verfügung (ohne Voranmeldung!).

Machen Sie Gebrauch von dieser Beratungsmöglichkeit, bei welcher Sie kompetent und praxisbezogen, aber vor allem auch vertraulich, über Ihr Recht im Alltag und Berufsleben beraten werden.

Kanzlei: RA. Mag. Anna Ponz, F.W.Raiffeisenstraße 6a, 5061 Elsbethen
Tel.: 0662/890690, Fax.: 0662/890690-20, e-mail: ra.office@ponz.at

nächste Termine:

(Juli/August - Sommerpause)

11.9.2018

9.10.2018

Steuerberatersprechstunde - Patrick Höllermeier

Im Rahmen der Steuerberatersprechstunde stehe ich Ihnen gerne zu allen Themen aus dem steuerlichen Leben, grundsätzlich jeden zweiten Dienstag im Monat, jeweils von 14.00 - 15.00 Uhr, im Gemeindeamt, 1. Stock - Besprechungsraum, mit Rat und Tat (ohne Voranmeldung) zur Verfügung. Mögliche Inhalte wie z.B.

- Infos zur Arbeitnehmerveranlagung: Was ist absetzbar? • Fragen zu Vermietung und Verpachtung
- Sprung in die Selbstständigkeit - was ist zu beachten? • Verkauf u. Weitergabe von Immobilien aus steuerlicher Sicht
- Allgemeine Fragen zu Steuern und Sozialversicherung

Für weitergehende Fragen kann dann selbstverständlich ein Termin für ein kostenloses Erstgespräch vereinbart werden.



Ich freue mich auf Ihr Kommen, Patrick Höllermeier
Höllermeier • Schaller & Partner, Steuerberatung Hallein Gmb, Fürstenstraße 5, 5400 Hallein,
Tel.: +43 (6245) 70 6 70, E-Mail: hallein@b-s-g.at, Internet: www.beraten-steuern-gewinnen.at





Interessantes aus der Volksschule

Märchenerzähltag

Am 9. April hatten wir, die Kinder der 3a Klasse einen Märchenerzähltag. Dabei erzählten wir den Mädchen und Buben der 1. und 2. Klassen alleine oder zu zweit jeweils ein Märchen. Die Märchen haben wir gut vorbereitet und liebevoll vorgestellt. Die Kinder der 1. und 2. Klassen hörten gespannt zu und gaben uns im Anschluss gute Rückmeldungen. Einige wünschten sich, dass wir so einen tollen Märchenerzähltag noch einmal wiederholen.

Wir sind sehr stolz auf unsere Vorstellungen und es war eine super Erfahrung!

Geometrietag

Dieser Tag stand ganz im Zeichen der Geometrie. Die Schüler/innen konnten jahrgangsübergreifend und frei zwischen Stationen wählen. Es wurde gebastelt, geschnitten, geklebt, gezeichnet, gelegt, getüfelt, probiert, erfahren und vieles, vieles mehr...

Milchlehrpfad

Am 17. April fand an unserer Schule wieder ein Milchlehrpfad für die 3. Klassen statt.

5 Bäuerinnen aus Elsbethen erklärten uns in Stationen alles über die

Herkunft der Milch. So lernten wir über die verschiedenen Milchkühe, ihre Haltung und Fütterung, wir durften das Melken ausprobieren und auch unsere eigene Butter "shaken". Wir erfuhren etwas über die Lebensmittelkennzeichnung und das AMA Gütesiegel. Außerdem bastelten wir aus einer leeren Milchpackung eine kleine Geldtasche. Zu guter Letzt konnten wir auch noch einige Milchprodukte, wie Molkegetränke und Joghurts verkosten. Am besten schmeckte uns natürlich das Butterbrot aus unserer selbst geschüttelten Butter mit Schnittlauch bestreut.

Herzlichen Dank an die Bäuerinnen für den netten und interessanten Vormittag!

Radfahrprüfung

Die Kinder beider 4. Klassen hatten am Mittwoch, den 31. Mai ihre Radfahrprüfung. Es herrschte strahlender Sonnenschein und alle gaben ihr Bestes. Sehr viele durften bereits mit dem Fahrrad allein nach Hause fahren, einige müssen noch auf ihren 10. Geburtstag warten. Danke für die tolle Vorbereitung durch die Polizei und die Lehrerinnen!

Radworkshop

Der Radworkshop war den widrigen Wetterbedingungen zum Trotz

ein großer Erfolg. Immer geschickter konnten die Kinder Runde um Runde drehen, bei allen Klassen war ein Lernfortschritt deutlich sichtbar. Ein herzliches Dankeschön an die vielen freiwilligen Helfer/innen und an Trainer Rudi!

Vogelwerkstatt

Am 16.4.2018 führten die beiden 3. Klassen einen Workshop zum Thema „Heimische Vögel“ durch.

Die beiden Biologinnen Anneliese Köck und Irene Rathgeb begeisterten die Kinder in bewährter Weise durch Ihr Fachwissen, ihre eigene Naturliebe und ihre freundliche Art mit den Kindern umzugehen.

Die Kinder lernten einige heimische Vögel kennen, beobachteten sie mit Ferngläsern, imitierten ihre Stimmen und vertieften ihre Kenntnisse in einzelnen Stationen.

Es war ein sehr interessanter Tag, an dem die Kinder sehr viel lernen durften.

Hopsi Hopper

Alle Jahre wieder: Hopsi Hopper war wieder bei uns - in allen Klassen. Wir haben viel gelernt und auch viel Spaß gehabt.





Miteinander nicht Gegeneinander

Zusammen **Leben** heißt auch **Rücksicht** nehmen!

Wieder steht hoffentlich ein schöner Sommer vor der Tür und können wir die wärmenden Sonnenstrahlen auf unserer Terrasse, unserem Balkon oder vielleicht sogar in unserem Garten genießen.

In diese Zeit der Erholung, der Regeneration sollten wir besonders auf unsere Nachbarn Rücksicht nehmen und müssen wir nicht unbedingt in den Mittagsstunden den Rasen mähen, Teppich klopfen oder andere lärmintensive Arbeiten (Baustellen usw.) durchführen. Das gleiche gilt auch für die frühen Morgen- oder späten Abendstunden oder unseren wohlverdienten Sonntag.

Oft ist es uns nicht einmal bewusst, dass unsere Arbeiten, die wir fleißig und gewissenhaft durchführen, den netten Nachbarn von nebenan stören.

Oft wird dieses Problem auch in einer guten Nachbarschaft nicht angesprochen, da man diese erhalten will.

Daher möchten wir mit diesem Artikel an alle Bürgerinnen und Bürger appellieren sich diese Fragen selber zu stellen und Rücksicht zu nehmen.

Rücksicht auf seinen Nachbarn, auf den Mieter nebenan, aber auch Rücksicht auf sich selbst. Denn nur in einer guten und harmonischen Nachbarschaft, in der man sich in die Augen sehen kann, in der man sich grüßt, kann man auf Dauer gut leben, das Leben genießen und somit für die Aufgaben und Herausforderungen des täglichen Lebens, das sicherlich nicht leichter werden wird, neue Energie schöpfen.



Foto: Mag. Erwin Fuchsberger

Darum unsere Bitte!

Nehmen Sie Rücksicht, helfen Sie sich gegenseitig und tragen Sie damit zu einem lebenswerten Elsbethen bei. *Danke!*



Foto: Mag. Erwin Fuchsberger

Ihr/Euer Mag. Erwin Fuchsberger
Amtsleiter

Kinder sehen die Welt anders! **Fahr aufmerksam** Denk dran:

Prinzipiell sind Kinder im Straßenverkehr sehr vorsichtig und verhalten sich meistens genau richtig.

Dennoch ist die "Straßenverkehrstauglichkeit" von Kindern eingeschränkt - weil ihre Entwicklung bestimmte Schlussfolgerungen noch nicht zulässt bzw. auch physische Limits vorhanden sind.

Bitte fahren Sie aufmerksam!

Ihr Mag. Erwin Fuchsberger
Amtsleiter





Hasenpest in Elsbethen

Unter Hasenpest (Tularämie) versteht man Infektionen mit dem Bakterium Francisella (F) tularensis. Die in Österreich in der Natur vor-



Foto: Mag. Erwin Fuchsberger

kommende Variante des Tularämie-Erregers, ist für Menschen zwar nur mäßig krankmachend, kann aber auch schwere Krankheitsbilder hervorrufen. Der Erreger wird bei Temperaturen über 60 °C abgetötet, ist jedoch gegen Kälte und Austrocknung sehr resistent. Durch die

üblichen Desinfektionsmittel wird er rasch abgetötet.

Vorbeugung und Bekämpfung

Verendete oder kranke und getötete Feldhasen dürfen auf keinen Fall abgehäutet und sollten nicht ohne Einmalhandschuhe berührt werden. Sie sollten ebenso wie erlegte Feldhasen mit krankhaften Veränderungen an den inneren Organen auf keinen Fall vergraben werden, sondern in Kunststoffbeuteln vollständig und dicht verpackt an eine Untersuchungsstelle eingeschickt werden.

Nähere Informationen finden sie auf unserer Homepage:

www.elsbethen.eu

12. Glaserbachklamm Lauf

Der 12. Glaserbachklamm Lauf wird heuer am 29.9.2018 um 13:00 Uhr gestartet.

Nachdem der Lauf in den letzten Jahren für viele Laufbegeisterte Sportler zur Tradition geworden ist, hofft der Skiclub Elsbethen wieder auf viele Teilnehmer aus Nah und Fern, die sich miteinander messen wollen und Spaß an der Bewegung und an der schönen Laufstrecke haben.

Sehr erfreulich ist die große Teilnehmerzahl in den Kinder- und Schülerklassen.

Gelaufen wird in 18 verschiedenen Altersklassen von den Kindern bis zu

den Senioren, jeweils weiblich und männlich.

Weiters gibt es je eine Klasse Nordic walking weiblich und männlich.

Auf die Sportler wartet eine kurze, aber anspruchsvolle Laufstrecke von 4210 m und 182 Hm. Die Schüler laufen 1350 m und 68 Hm, Kinder laufen 320 m und 20 Hm.

Jeder Teilnehmer erhält eine schöne Finisher Medaille!

Ein Klammlauftraining für Kinder und Schüler findet jeweils am Freitag, den 14. und Freitag, den 21.9.2018 statt.

Impressum:
Gemeinde Elsbethen
Gemeindezeitung

Amtliche Mitteilung
"Info-Mail ohne Anschrift"

Verlagspostamt 5026 - Erscheinungsort
5061 Elsbethen

Herausgeber und Verleger:
Gemeinde Elsbethen

Für den Inhalt verantwortlich:
Bgm. Dipl. Ing. Franz Tiefenbacher, Pfarrweg 6,
5061 Elsbethen; Tel.: 0662/623428-10;
e-mail: franz.tiefenbacher@gde-elsbethen.at
Homepage: www.gde-elsbethen.at

Satz und Gestaltung:
Mag. Erwin Fuchsberger; Tel.: 0662/623428/11;
e-mail: erwin.fuchsberger@gde-elsbethen.at


UW-Nr. 843

Druck:
offset 5020
Bayernstraße 27
5072 Siezenheim
Tel. 0662/857070-0

gedruckt nach der Richtlinie "Druckerzeugnisse" des Österreichischen Umweltzeichens,
Buch- und Kunstdruckerei Josef Huttegger GmbH & Co KG, UW-Nr. 843



Foto: Skiclub Elsbethen

Treffpunkt ist jeweils beim Gasthaus Ramsau um 16:00 Uhr.

Ausschreibung und Infos siehe auf www.skiclubsbethen.at

*Anmeldung:
bewerbe@skiclubsbethen.at oder
Tel.: 0664-3165132*

*Ihr/Euer
Herbert Kircher*



Wir gratulieren Herrn Peter und Frau Kristina Freina zur Goldenen Hochzeit ganz herzlich.



Wir gratulieren Frau Margareth und Herrn Ernst Rickl zur Eisernen Hochzeit ganz herzlich.



Wir gratulieren Frau Ilse und Herrn Karl Mader zur Goldenen Hochzeit ganz herzlich.



Wir gratulieren Frau Friederike und Herrn Helmut Waslberger zur Goldenen Hochzeit ganz herzlich.



Wir gratulieren den Ehegatten Bernd und Elfriede Thalhammer zur Goldenen Hochzeit ganz herzlich.

Wir gratulieren
allen Geburtstagskindern
und Jubilaren der vergangenen
Monate zu ihrem Festtag
und wünschen auch weiterhin
viel Lebensfreude, Glück, schöne
Stunden in unserer Gemeinde,
aber vor allem viel Gesundheit!



Wir freuen uns in unserer
Mitte begrüßen zu dürfen
Auszug aus dem Geburtenregister:

Mädchen:

Maislinger Amilia
Lang Ida, Kunert Chiara
Oberhauser Vanessa
Colosio Nora, Aigner Valentina
Burgova Stella

Knaben:

Prähauser Leopold
Raudaschl Thomas
Ömmer Xaver, Jovic Mateo
Haider Christoph
Colosio Xaver, Aigner Benjamin
Vonblon Alexander, Waldmann
Fabian, Möglinger Jakob



Wir erinnern uns gerne an

Leeb Kurt
Steinbichler Walter
Mag. Strobl Manfred
Tschurtschenthaler Maria
Wölscher Willibald
Lechner Maria

welche in den letzten Monaten
von uns gegangen sind

SC Elsbethen – Sektion Skilanglauf



Saisonrückblick 2017/18 und Ausblick 2018

Auch die dritte Saison der Sektion Skilanglauf des SC Elsbethen kann in allen Belangen als sehr erfolg-, abwechslungsreich und abenteuerlich eingestuft werden. Das beinahe ganzjährige Trainingsangebot von April bis Juli und September bis März war mit verschiedensten Bewegungsangeboten wie Lauf/Wandern/Skigang, Inlineskating, Skirollern, Kraft- und Koordinationstraining in der Halle, im Freien und mit viel Spiel und Freude garniert. Die Wälder, Wiesen, Klammern, Bäche, Auen und der neue Fitnessparcours rund um Elsbethen dienten hier als perfekte Trainingsstätten. Der Elsbethner Winter war leider dieses Jahr nur von kurzer Dauer, aber die paar Wochen mit Schnee konnten trotzdem mittels eigener manueller Spurung auf den Haslacher Feldern auf anspruchsvollen und selektiven Langlaufloipen mit vielen spielerischen Elementen (Serienschanze, „Sprung ins Nichts“ Steilkurven, „Sprung über die Straße“, etc.) genützt werden. Die weiteren Trainingseinheiten fanden auf den sehr schneereichen Loipen der Faistenau und auf der Scharitzkehlalm statt. Das Langlauf-Christkindl flog dieses Jahr bei den Wiesen und Wäldern rund um das Gasthaus Ramsau vorbei und gab unseren Kids einiges zu Denken auf.

Neben den wöchentlichen Trainingseinheiten wurden auch die Rennen des gesamten Salzkammergut cups (Bezirkscup Flachgau) und Salzburger Landescup mit viel Engagement und Teamspaß bestritten (Rennen in Fuschl, Maria Alm, Wagrain, Faistenau, Thalgauberg und Postalm). Positiv hervorgestochen haben unsere Langlauf-Kids nicht nur mit der neuen Vereinseinkleidung, sondern auch mit tollen Leistungen auf Bezirks- und Landescup ebene. Trotz nur drei Wochen

Schnee im Raume Elsbethen/Haslach konnten Anna Fuchs und Finn Stöggel die Kinder I Gesamtwertung beim Bezirkscup in souveräner Manier gewinnen. Weiteres siegte Finn Stöggel im Kids-Landescup und Laura Stöggel erlief den 2. Gesamtplatz bei den Kindern II. Tolle Platzierungen erzielte auch Silvia Fuchs, die erstmalig schon über die lange Distanz von 4 km bei den Schülern I laufen durfte. Ein toller 8. Platz von Lisa Haunsberger bei ihrer Rennpremiere, 2 Landescupsiege bei den Damen von Sektionsleiterin Julia Stöggel, mehrere 2. und 3. Plätze von Thomas Stöggel und solides Punktehamstern für die Vereinswertung durch Co-Trainer Bernhard Kleissl rundeten den Gesamtauftritt des SC-Elsbethens ab (Detailergebnisse siehe www.skizeit.net).

Beim Vereinsrennen Mitte März in der Faistenau standen ein Hindernisparcours, ein Tempogefühlslauf und ein Massenstartrennen am Programm. VereinsmeisterInnen wurden bei den Kategorien „Kids Minis“: Nora Stöggel, bei den „Kids Starters“: Lisa Haunsberger, „Kids Experts“: Laura Stöggel und bei den „Senior Rockets“: Robert Fuchs.

Im Mai werden wir dann wieder mit unserem Frühlings-Sommertraining beginnen.

Wir möchten uns in diesem Zuge recht herzlich bei den Firmen „Pichler & Strobl GmbH“, „HT-Service“, „Bäckerei Pföss“, „Raiba Elsbethen“, „Fahrschule Hörl“, „Alphabet“ und „Ski-Willy“ für die super Unterstützung beim Erwerb unseren neue Vereinseinkleidung bedanken und bei allen Eltern für die Begeisterung, Motivation und die Bereitschaft die Kinder zu fahren und mit Ausrüstung auszustatten – ohne euch würde es nicht gehen!

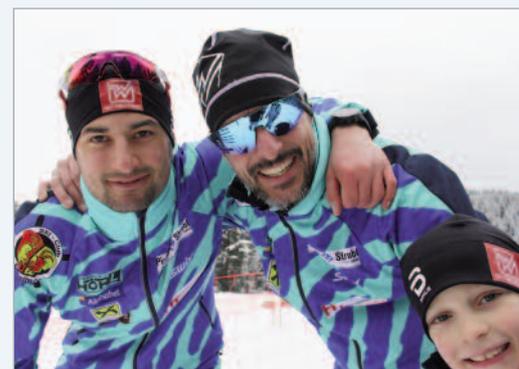
*Ihr/Euer Assoc. Univ. Prof.
Mag. Dr. Thomas Stöggel*



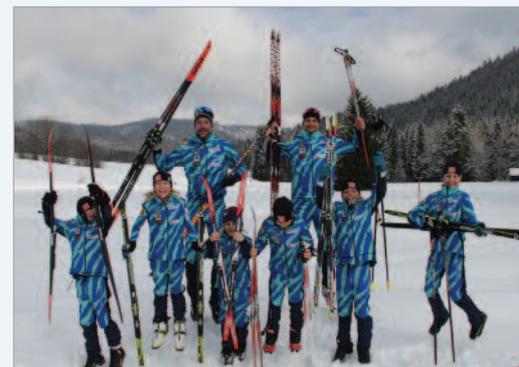
Vereinstraining am Haslacher Feld



Tom Stöggel in der Steilkurve - LC Thalgau



Service- und Trainerteam Berni Kleissl, Tom Stöggel und Finn Stöggel



Rennteam beim LC in Thalgau



Letzte Instruktionen an Kilian Schönauer vor dem Start in den Hindernisparcours



Veranstungskalender

„Nähere Informationen finden Sie auf unserer Homepage www.elsbethen.eu unter der Rubrik „Veranstaltungen“.

Tag	Zeit	Veranstaltungsart	Veranstalter	Veranstaltungsort
04.08.2018	14:00 h	Sommerschnitt an Obstgehölzen	Obst- und Gartenbauverein	Obstgarten Goldenstein
08.08.2018	13:30 h	Kegelnachmittag	Pensionistenverband	Kegelcasino Hallein
09.08.2018	*	Kölbreinsperre	Seniorenbund	Kärnten
11.-				
15.08.2018	*	5-Tagesreise / Bregenzer Festspiele...	Pensionistenverband	*
14.08.2018	18:00 h	Kräuterbaum binden	Obst- und Gartenbauverein	Schloss Goldenstein
15.08.2018	09:15 h	Festgottesd./Blumen- und Kräuterw.	Obst- und Gartenbauverein / Pfarre	Lourdesgrotte Goldenstein
30.08.2018	*	Tagesausflug / Erzberg	Pensionistenverband	*
02.-05.09.2018	*	Niederösterreich	Seniorenbund	*
08.09.2018	13:00 h	Tag der Blasmusik (Berg)	Trachtenmusik Elsbethen	Berggebiet
09.09.2018	09:15 h	Erntedank / Pfarrfest	Kirchenchor / Pfarre Elsbethen	Gemeindevorplatz/Turnhalle
12.09.2018	13:30 h	Kegelnachmittag	Pensionistenverband	Kegelcasino Hallein
13.09.2018	19:00 h	Tanzkreis mit Diana Reitenbach	Katholisches Bildungswerk	Pfarrzentrum
15.09.2018	13:00 h	Tag der Blasmusik (Siedlung)	Trachtenmusik Elsbethen	Goldensteinau-Siedlung
16.09.2018	*	Klammführung mit Frau Pinterits	Museumsverein	Glaserbachklamm
16.09.2018	09:00 h	Erntedankfeier mit Prozession	Pfarre Aigen	Pfarrkirche Aigen
16.09.2018	09:00 h	Tag der Blasmusik (Dorf)	Trachtenmusik Elsbethen	Dorf
19.09.2018	13:30 h	Klubkaffee - Weinlesefest	Pensionistenverband	Mehrzweckraum VS Elsbethen
20.09.2018	14:30 h	Pfarrkaffee	Pfarre Aigen / Sozialkreis	Pfarrzentrum Aigen
27.09.2018	19:00 h	Neu-Zugezogenen-Empfang	Gemeinde	Gasthof Überfuhr
27.09.2018	19:00 h	Voneinander/miteinander/füreinander	Katholisches Bildungswerk	Pfarrzentrum
27.-30.09.2018	*	4-Tagesreise / Weinviertel, ...	Pensionistenverband	*
28.-29.09.2018	ab 12:45 h	Pilgerwanderung - nördl.Flachgau	Katholisches Bildungswerk	Treffpunkt - Bahnhof Sbg.Süd
29.09.2018	ab 13:00 h	12. Glaserbachklammmlauf	SC Elsbethen	Lohhäusl / Ramsau
29.09.2018	09:00 - 13:00 h	Kindersachenbörse	Elternbeirat	Kindergarten
30.09.2018	10:30 h	28. Brauchtumstag / Hubertusmesse	Gemeinde / Elsbethener Jägerschaft	Hubertuskapelle/Ramsau
30.09.2018	14:00 h	Obstpressen am Brauchtumstag	Obst- und Gartenbauverein	Gasthof Ramsau
03.10.2018	14:00 h	Gemütliches Beisammensein	Seniorenclub	Mehrzweckraum VS Elsbethen
06.10.2018	18:00 - 01:00 h	Lange Nacht der Museen	ORF Salzburg / Museumsverein	Museum zum Pulvermacher
07.10.2018	10:00 h	Friedenswallfahrt Maria Plain	Kameradschaft Elsbethen	Maria Plain
07.10.2018	ab 10:00 h	24. Elsbethener Oktoberfest	Museumsverein	Museum zum Pulvermacher
10.10.2018	13:30 h	Kegelnachmittag	Pensionistenverband	Kegelcasino Hallein
11.10.2018	19:00 h	Tanzkreis mit Diana Reitenbach	Katholisches Bildungswerk	Pfarrzentrum
13.10.2018	11:00 h	Kaiserschützen Gedenkfeier	Kameradschaft Elsbethen	Gasthof Mitteregg

* = bis dato nicht bekannt

Museum geöffnet – Saison 2018 von 22.04. - 21.10., jeden Mittwoch und Sonntag 10:00-12:00h und 14:00-17:00h

Veranstalter: Museumsverein, Tel. 0676 3158590,

Veranstaltungsort: Museum zum Pulvermacher

Filmclubabende jeden 1. Donnerstag im Monat ab 19:30 Uhr (außer Juli + August)

Veranstalter: Salzburger Film- und Videoclub / Elsbethen, Tel. 0699 10768572,

Veranstaltungsort: Kreuzweg 12, 5061 Elsbethen

Sozialberatung Hilfswerk, Dienstag, 1-2x im Monat von 09:30 – 10:30 Uhr – im Gemeindeamt Elsbethen

Nächste Termine: 03. + 17. + 31. Juli, 14. + 28. August, 11. + 25. September, 09. + 23. Oktober

Veranstalter: Hilfswerk, Griesmeisterplatz 2, 5400 Hallein, Tel. 06245/81444



Foto: Mag. Erwin Fuchsberger

Besuchen sie unser Elsbethener
Straßentheater

am 31. Juli 2018, 20.00 Uhr

am Gemeindevorplatz (bei Schlechtwetter im Bauhof)

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!